

**Empleadonan
di CMB
ta desea
representacion
sindical di
FTA**

S O L O

BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

Diasabra 13 Januari 2018 -Edicion-10 Vol.2432
Sta.Cruz #110 Tel: 585-9500 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

Di Pueblo

1.50

**URATACA
CENTER**
Awe Januari 13
Nasi Goreng,
Chicken, Salada
& Banana
Soppi di: Mondongo
Awg. 8.50
Tel: **585 5212**

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Reunion maratonico entre e gobiernonan a termina den oranan laat di anochi

DESPUES CU E GOBIERNONAN FIRMA E DOCUMENTO CU PALABRACIONNAN HACI, VENEZUELA LO LANTA E MEDIDANAN

Segun Parlamentario Endy Croes

**E corrupto di tereno “Al Capone”
Benny Sevinger durante IPKO kier
cuestiona gobierno di Aruba
envez di haci su trabao**

Dobbel celebracion di CEDE Aruba:

**Premionan pa Voluntario di Aña
2017 y Lanzamento di ORG.aw nobo**



**Gerald Vingal
ta afirma di tin
respaldo completo di
Minister Bikker y ta
desmenti e rumornan
circulando**

Minister Otmar Oduber:

**A declara acuerdonan
ehecuta den periodo
demisionario di Gobierno
anterior como ‘nietig’**

**Cada ciudadano
merece oportunidad
igual pa bin na
remarca pa tereno,
cas of kiosko**

Empleadonan di CMB ta desea representacion sindical di FTA

Despues cu gerencia di e banco CMB a dicidi pa corta riba beneficiarionan di nan empleadonan, e empleadonan a cuminsa un movicion pa haya un representacion sindical di FTA.

Empleadonan ya a reuni cu FTA y e proceso ta canando su caminda segun e ley di sindicato.

Gerencia di CMB ayera a yama un reunion cu tur su empleadonan unda te hasta a cera banco pa 12'or di merdia.

A hiba tur na un hotel pa asina por a delibera y reuni cu nan.

Kizas e gerencia no ta desea entrada di sindicato den e banco.

Presidente di FTA, sr. Hubert Dirksz a confirma na Solo di Pueblo, cu e proceso ta candando su caminda y tur cos ta den man di empleadonan mes.

Homber Hulandes ta haci fastioso riba beach

Diahuebs, pa mas of menos 11'or y 17 di mainta, central a manda patruya riba beach dilanti di hotelnan grandi pa un homber Hulandes kende tabata haciendo fastioso cu personal di un otro watersport. E homber Hulandes tabata tin un t-shirt geel bisti. A controla tras di Barcelo y durante e prome control no a topa cu e homber. Ora cu a bay bek na auto di polis, a nota e homber ta acerca algun turista. Polis a cay bay cerca dje y tabata e homber Z. a puntre kico e tabata bezig cun'e y el' a indica cu e tabata trahando y cu e ta traha pa Aruba Watersports. Ora cu a puntre kico e ta haciendo cerca na Marcel Watersports, el' a indica cu ta traha e ta traha. A mustre cu e ta leu di su lugar di trabao y a bay cun'e na Aruba Watersports. Manera cu a pensa, e no tabata trahando pa e watersport. El' a ricibi un scual y a mustre cu e tin cu stop di haci loke e tabata haciendo y usa number di compania pa asina no hincanan den problema. El' a wordo conseha pa bay traha na un compania vast, pa asina e por traha bao di number di e compania y no bao di un compania falso. El' a wordo cori di e sitio. Central a wordo poni na altura.



"De Algemene Ziektekostenverzekering (AZV) is een wettelijk geregelde volksverzekering waarbij ingezetenen van Aruba van rechtswege verzekerd zijn tegen ziektekosten. Het Uitvoeringsorgaan is belast met de uitvoering van de Landsverordening AZV en het beheer van het Fonds AZV. Gestreefd wordt naar een rechtmatige, doelmatige en doeltreffende uitvoering. Bij de uitvoering gaan het waarborgen van de toegankelijkheid van de zorg en het bewaken van de kwaliteit van de zorg hand in hand met kostenbeheersing. In de uitvoering staat de dienstverlening aan al onze klanten en relaties centraal."

Door het vertrek van de huidige directeur ontstaat op korte termijn een vacature voor:

Directeur M/V

De organisatie

Het Uitvoeringsorgaan is een middelgrote organisatie met rond de 85 werknemers.

De organisatie bestaat uit drie divisies, te weten:

- De divisie Zorg, met de afdelingen zorginkoop, medisch advies & toetsing en medische uitzendingen
- De divisie Financiën en Beheer, met de afdelingen polisbeheer, declaratieverwerking en financiële administratie.
- De divisie ICT, met de afdelingen applicatiebeheer, netwerkbeheer, BIV en projectbureau.

De divisies worden geleid door de Chief Medical Officer (CMO), de Chief Financial Officer (CFO) en de Chief Information Officer (CIO). Samen met de directeur vormen de CMO, de CFO en de CIO het Managementteam.

Direct ressorterend onder de directeur zijn de stafafdelingen algemene zaken, juridische zaken, personeelszaken, voorlichting & communicatie en internal audit. De afdeling internal audit rapporteert ook rechtstreeks aan de Raad van Commissarissen.

Het Uitvoeringsorgaan staat onder toezicht van de Raad van Commissarissen welke tevens functioneert als adviseur en klankbord voor de directeur en het managementteam.

Voor een verder inzicht in de werkzaamheden in de afgelopen jaren verwijzen wij naar onze jaarverslagen via onze website azv.aw.

Functie-eisen

De kandidaat die wij zoeken is integer, creëert draagvlak in een dynamische omgeving, heeft een scherp ontwikkelde maatschappelijke en politieke antenne en voldoet verder aan de volgende functie-eisen:

1. Afgeronde opleiding op academisch niveau.
2. Bewezen leidinggevende capaciteiten en ervaring.
3. Vaardig in het formuleren en uitdragen van een visie, zowel strategisch als hands-on.
4. Kennis van en inzicht in ontwikkelingen op zorggebied.
5. Aantoonbare kennis van en inzicht in financiële kengegevens en -verhoudingen.
6. Kan een breed scala aan sociale vaardigheden toepassen in complexe situaties.
7. Is in staat een goede relatie met de verantwoordelijke minister en met het zorgveld te onderhouden.
8. Beschikt over uitstekende communicatieve vaardigheden, zowel in woord als geschrift.

Arbeidvoorwaarden

De arbeidsvoorwaarden, waaronder het salaris, zijn in overeenstemming met de zwaarte van de functie.

Procedure

De benoeming van de directeur vindt plaats door de minister van Volksgezondheid op voordracht van de Raad van Commissarissen.

In dit werving- en selectietraject laat het Uitvoeringsorgaan zich ondersteunen door ADVANCE HR Services. Sollicitaties dienen dan ook tot uiterlijk 9 februari 2018 te worden ingediend bij ADVANCE HR Services, t.a.v. de heer Johan H. Noordzij,

jan@advance-hrs.com, Wayaca 31-A Oranjestad, Aruba,

Een assesment kan deel uitmaken van de sollicitatieprocedure.

Informatie

Voor vragen en nadere informatie kunt u contact opnemen met de heer Anco Ringeling, telefoon 5279913/912, email: anco.ringeling@uoazv.aw.

f /AZVAruba | www.azv.aw | info@uoazv.aw



Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

REUNION CU SECRETARIO DI REINO SR. RAYMOND KNOPS

Prome Minister sra. Evelyn Wever-Croes, Minister di Finanzas, sra. Xiomara Ruiz-Maduro y Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril a reuni awe mainta cu Secretario di Reino Hulandes, Raymond Knops na Bestuurskantoor. Enfasis di e bishita di Secretario Knops primeramente ta pa cera conoci cu Gobierno nobo di Aruba. Pero tambe pa ta altanto di e situacion financiero di nos pais.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes a duna di conoce cu e reunion aki tabata di sumo importancia pa nos pais na unda a informa Secretario Knops riba e situacion financiero real di nos pais. Tambe Gobierno a inform'e con leu ta cu e plannan pa trece Aruba bek riba e trayectoria con pa yega na un presupuesto sostenibel y saludabel. Un presupuesto sin deficit sino cu surplus.

Hulanda a concede Aruba mas espacio pa prepara e plan pa yega na presupuesto balansado pasobra Gobierno kier

cumpli cu palabracionnan haci y bay na un Aruba cu un situacion financier sano sin deficit teniendo espacio tambe pa haci inversionnan.

Aruba a sinti e resultado ora cu inversion den cuido social ta wordo negligish cu e morto di dos criatura y esaki Gobierno no kier pa bolbe pasa. Nos a mira inversionnan di e gobierno anterior cu a inverti den caretera mas tanto. Pero awor ta falta di inversionnan den e ser humano, den enseñanza, den salubridad entre otro. Esaki ta un tema tambe cu a capta atencion di Secretario di Reino na unda cu Gobierno a mustre cu ta trahando riba un plan di crisis social.

Gobierno a informa sr. Knops tambe con a encontra Gobernacion. E forma con no tabata tin un traspaso na unda cu basicamente a wordo sabotea pa cuminsa trahay con tur dia ainda Gobierno ta hayando sorpresanan di decisionnan inadecua cu Gobierno anterior a



tuma. Riba esaki, Prome Minister a informa sr. Knops cu Gobierno lo percura pa den future esaki no pasa mas den un traspaso di Gobierno, na unda lo introduci regla y protocolnan pa asina e traspaso bay den un forma

ordena.

E crisis di e situacion di Venezuela tambe tabata un tema cu a haya atencion den reunion cu Secretario Knops cu a conduci na e tema di preocupacion cu tambe a wordo trata ta si

den e caso cu bin un crisis na Venezuela y hopi hende sali y kier yega Aruba, lo bira algo cu Aruba so lo no por carga na unda Reino lo mester saca un man pa yuda. Y si no atende cu e tema aki apropiadamente, e lo refleha malo pa henter Reino.

Prome Minister a informa tambe cu Aruba kier mantene un bon relacion den Reino a base di madurez y respet mutuo na unda cu nos mes lo atende cu nos asunto y problemanan y percura pa nos tin solucionnan structural y unda cu di berdad tin mester, nos lo acudi na Hulanda pa ayudo.

Prome Minister a enfatiza cerca sr. Knops cu Gobierno aki ta un Gobierno nobo cu vision nobo y lo kier concentra riba dos pilar importante. Nos kier un finanzas publico saludabel y na ordo. Nos kier bon gobernacion, di ordo y respet pa asina nos pone e ser humano central.

Diasabra tambe por paga impuesto di vehiculo di motor di año 2018

Solamente na oficina principal na Camacuri

Departamento di Impuesto ta participa na tur cliente cu mester paga impuesto di vehiculo di motor di año 2018, cu su seccion di Servicio di Caha, lo ta habri diasabra tambe.

Tur cliente cu ta desea di haci pago riba diasabra mester acudi na oficina principal na Camacuri. E clientenan cu ta desea di paga un otro tipo di belasting tambe por acudi na oficina principal riba diasabra.

Orario di servicio di caha riba diasabra:
13, 20 y 27 di Januari 2018 di
8:00 am – 12:00pm

BEKENDMAKING

Ingevolge artikel 18 lid 2 van de Landsverordening toezicht kredietwezen (AB 1998 no. 16) (Ltk) deelt de Centrale Bank van Aruba hierbij mede dat zij op 21 november 2017, krachtens artikel 16, paragraaf 1, sub h van de Ltk, toestemming heeft verleend aan Caribbean Mercantile Bank N.V. voor een statutenwijziging.

Oranjestad, 12 januari 2018

Rene Bernabela di TOPA

Gobierno anterior a sali bay sin keda cla cu e parti di Bashí Premie y Gelijkbedrag

Prome Minister actual si a duna atencion riba esaki

Sindicato TOPA ta hayando for di aña pasa con a sigui pa locual ta e parti di Gelijkbedrag y e Bashí Premie. Rene Bernabela, presidente di e sindicato, a splica cu na e momentonan aki sindicato TOPA ta bezig cu esaki, specialmente pa e pensionadonan afecta. A haya carta di parti di Gobierno. Den un ultimo conversacion cu tabata tin cu e minister saliente, encarga cu e cartera di finanzas, den e caso aki sr. Angel Bermudez, nan no a finaliza esaki y a kita bay sin duna un contesta adecuado pakico no a sigui cu e procedura aki te den su final.

Tin di compronde ultimo cu e gobierno saliente kier a forma un comision, pero esaki nunca a tuma luga. Ta pesey sindicato TOPA a tuma e postura caminda cu a sigui riba e parti aki y caminda cu e sindicato a manda un carta pa minister presidente di e gobierno actual, sra. Evelyn Wever-Croes y a haya un contesta bek di su persona caba, unda el' a manda pidi sindicato TOPA tur e informacionnan necesario cu ta concerni e parti di Gelijkbedrag y Bashí Premie y e reunionnan cu tabata tin cu e minister sa-



liente.

E sindicato a manda esakinan bek caba pa e prome minister, pa e por studia e caso, pa despues e yama sindicato TOPA pa un reunion. Awor aki ta pendiente pa esaki. Tin cu bisa na tur e pensionadonan, tur ambtenaar, cu sindicato TOPA ta bezig cu esaki y pa gobierno compronde cu e caso di Gelijkbedrag y Bashí Premie cu awor no ta papiando di un cantidad grandi di pensionado cu ta afecta, pero si no atende e problematica aki y solucion'e, awe pasa mañan por bira mas grandi, caminda cu e

pago por bira mucho mas hopi. Pesey kier sinta cu Gobierno, cu prome minister, mas liher posibel, pa por soluciona e problema aki, mirando e hecho cu ta papiando solamente cu un man yen di pensionado cu a wordo afecta. Envez di warda e grupo di pensionadonan bira mas hopi. Loke cu gobierno tin cu haci ta bira bek e decision cu e gobierno saliente a tuma riba Gelijkbedrag y Bashí Premie, paga e pensionadonan cu ta un man yen di pensionado y laga esaki sigiu su rumbo manera tabata prome.

No ta kere cu mester laga

esaki continua, pasobra esaki na final di dia, lo bay afecta pa locual ta e parti di pago na e pensionadonan aki cu siguramente si no atende cu esaki, despues e grupo aki lo sigui bira mas hopi y esey ta locual cu sindicato TOPA no ta desea.

Ta pidi tur pensionado y tambe e ambtenaarnan pa keda pendiente pa esaki. Asina cu tin reunion cu minister presidente y cu esaki termina, lo informa e pensionado y e ambtenaarnan riba e solucion cu a yega cu gobierno pa loke ta e asunto di Gelijkbedrag y Bashí Premie.



ANUNCIO/BLBA/009/18

Di acuerdo cu articulo 3 di "Arbeidsbesluit III" Mediator di Gobierno na Aruba ta anuncia lo siguiente:

- a. Lo tene e siguiente referendum bao di empleadonan di:

Number di Empresa : "Post Aruba N.V."
 Fecha di referendum : **Diamars 23 di januari 2018**
 Duracion di Referendum : **3:00 pm – 5:00 pm**
 Lugar : **Kantoor Mediator di Gobierno.**

Dr.

Henriquezstraat 19

- b. Na dicho referendum lo participa e sindicatonan: **Sindicato di Trahadornan di Aruba (STA).**
 c. Empleadonan cu tin derecho di voto cual ta aparece ariba e lista cu a bay pa e partidonan dia 12 di januari 2018.

Aruba, 12 januari 2018
 Mediator di Gobierno
 Anselmo Pontilius

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
 of
 ☎ 585-9500

Segun Parlamentario Endy Croes

E corrupto di tereno “Al Capone” Benny Sevinger durante IPKO kier cuestiona gobierno di Aruba envez di haci su trabao



Desde dialuna te cu diabierna ultimo tabata na Aruba Parlamentarionan di Eerste y Tweede Kamer di Hulanda, Corsou y St. Maarten. Hunto cu Parlamentarionan di Aruba esaki ta forma e reunionnan di IPKO, esta Interparlamentair Koninkrijks- oveleg unda paisnan di Reino ta bin hunto pa trata puntonan di interes comun. Esaki sigur tabata un experiencia pa parlamentarionan di e coalicion nobo y sigur a traha hopi riba e networking y a logra cera bon amistad cu politiconan Hulandes y asina traha e “brug” cu mensahe- y decisionnan den futuro cu lo mester cana di acuerdo cu interes general di Aruba.

Un cos cu a cay den masha mal tera y te hasta un politico Hulandes a expresa “hoe durft hij dat” ilustrando cu hustamente e Mafioso corrupto di e gobierno anterior ta un di esnan culpabel cu a destrui

e pais aki.

Benny despues di 27 di Oktober 2017 no a yega trabao mas y su promer dia en realidad di trabao tabata diamars 8 di Januari na Hotel Hilton. Den e reunionnan aki cada pais ta viaha cu su Parlamento cu ta consisti tanto di parlamentarionan cu ta sostene nan gobierno pero tambe di oposicion. Tur pais den e context aki ta “uni” pa purba saca e mihor resultado pa su pais. Sinembargo durante e reunion aki e sinberguenza cu ta esun number uno den tur e corrupcionnan di tereno a pidi palabra y ta puntra cu boca grandi cu e kier sa di gobierno di Aruba kico ta e situacion di Venezuela splicando cu desde diadomingo a stop vuelonan entre Venezuela y e islanan ABC pero di gobierno mes e no a ricibi informacion y no sadi nada.

Sigur un pregunta ridiculo y fuera di tur contexto pero

comprendibel si Bo tin 60 dia sin yega trabao, pues cu Bo no por ta na altura. Es mas, si di berdad Bo tabata interesa pa sa y tabata yega Parlamentobo lo tabata na

altura. Pues atende reunion di IPKO solamente pa pone Bo pais muestra malo esey kier meen cu bo ta un descarado. Un cos ta sigur e Hulandesnan a haya

hopi informacion riba e corrupcion cu a tuma lugar cu tereno y ta dispuesto pa duna tur asistencia den e investigacionnan.

Stichting Casa Cuna Progreso zoekt:

Vrijwilligers om deel uit te maken van het Bestuur

Stichting Casa Cuna Progreso zoekt Vrijwilligers om het Bestuur te versterken. Ben jij de persoon die wij zoeken? Heb jij 3 tot 4 uur in de maand vrij, wil jij het verschil maken en ons tehuis en kinderen op weg helpen naar een betere toekomst?

Casa Cuna

Casa Cuna biedt al bijna 61 jaar professionele zorg en begeleiding aan kinderen van 0 t/m 8 jaar die tijdelijk niet meer thuis kunnen wonen of bij hun ouders/voogd. Deze kinderen kunnen te maken hebben (gehad) met trauma als gevolg van mishandeling (waaronder verwaarlozing), seksueel misbruik of huiselijk geweld. Als Bestuurslid kan je naast de maandelijkse vergaderingen ook een belangrijke rol spelen in het bewaken van het beleidsplan van het tehuis.

Profielschets

Je bent een energieke man of vrouw en kan je 3 tot 4 uur per maand inzetten met passie voor kinderen en je hebt een oog voor zorg op maat en je wilt je inzetten voor de professionaliseringslag die gemaakt gaat worden binnen Casa Cuna Progreso en herkent jezelf in de volgende beschrijving: openheid, ontwikkelingsgericht, flexibel, lef, inhoudelijk gedrevenheid, positief ingesteld, proactief, innovatief, gedreven, resultaatgericht, zorgvuldig en kritisch denkend. Meldt je aan voor een bestuurs functie.

Wat bieden we?

Uw aanname als bestuurslid zal geschieden na gesprekken met de sollicitanten en goedkeuring door het bestuur. Wij zijn een gesubsidieerde instelling en de functie van bestuurslid is op vrijwillige basis.

Informatie en aanmelding:

Uw schriftelijke aanmelding dient u vóór 31 januari 2018 te richten aan de vice voorzitter van de Stichting Casa Cuna Progreso, dhr. Carlos Albertus, Matadera 3 H, Email adres: bpinterfaceaua@setarnet.aw Wij hanteren een actief referentiebeleid. Geef daarom, op je CV, minimaal twee referenties op die we kunnen benaderen.



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl.

1.350.000,-

Obtenibel na cualkier rebendado di Lotto.

sorteo ta awe nochi



Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Reunion maratonico entre e gobiernonan a termina den oranan laat di anochi

DESPUES CU E GOBIERNONAN FIRMA E DOCUMENTO CU PALABRACIONNAN HACI, VENEZUELA LO LANTA E MEDIDANAN

Ayera a tuma lugar e reunion cu Gobierno di Aruba a sugeri pa asina yega na solucionnan pa e situacion cu a surgi na momento cu Venezuela a tuma unilateralmente e decision pa cera e fronteranan areo y maritime causando un molestia hopi grandi pa esnan cu a keda pega ey y nan famia. Tabata un reunion bastante intense sinembargo e meta ta pa normaliza e relacionnan entre e islanan y Venezuela.

Prome Minister despues di e reunion aki a duna un declaracion pa informa e resultado di e encuentro aki cu den su mesun palabranan tabata uno den un esfera hopi positivo,

yen di entusiasmo y constructivo.

Varios tema a wordo trata y segun Prome Minister a cubri practicamente tur e descrepacionnan cu a conduci na e escalacion di e situacion actual. E tema di contrabando di productonan cu Venezuela ta considera cu no por wordo exporta a wordo cubri. A haci palabracionnan di reglanan cu ta conta pa importacion pa e diferente paisnan.

Prome Minister a indica cu e tema di e pasaheronan cu ta keda pega na Venezuela tabata un tema di hopi prioridad na unda a yega na palabracionnan riba esaki tambe.

E reunion a conclui na unda partidonan a yega na un documento den un "draft" cu cada partido lo hiba nan cas pa discuti y pa e declaracionnan of acuerdonan aki wordo firma mas pronto posibel.

A haci palabracionnan riba lokenos ta yama "vervolgtraject", e trayecto cu mester sigui ainda. Riba e tema di aduana ya tin palabracionnan cu a wordo haci caba y lo continua e siman nos dilanti. Prome cu esaki, Gobierno di Aruba ta spera cu lo firma e documento cu e palabracionnan aki den e proximo dianan nos dilanti pa asina e medidanan impone pa Venezuela wordo lanta.



Prome Minister a indica cu mientras cu esaki no wordo firma, sancionnan lo keda na vigor. Esaki kier meen cu e medidanan di Venezuela di cera trafico aereo y maritimo

entre Venezuela, Aruba, Boneiro y Corsou ta keda vigente pero si e delegacion di Venezuela a haci e promesa cu nos hendenan lo no keda pega na Venezuela.

Aeropuerto Internacional Reina Beatrix International ta e prome facilidad di U.S. CBP Preclearance cu proyecto piloto di "Facial Biometrics Entry"

Cuminsando e siman aki U.S. Customs and Border Protection (U.S. CBP) a duna inicio na un proyecto piloto unda ta haci uso di e sistema biometrico na Aeropuerto Internacional Reina Beatrix (Aeropuerto di Aruba). E lo encera e uso di tecnologia di reconocimiento biometrico facial pa verifica e identidadnan di e viaheronan cu ta bay bek pa Merca for di Aruba.

E proyecto piloto lo wordo getest cu pasaheronan riba e vuelo di Delta pa John F. Kennedy International Airport, cu ta opera diariamente. Despues di e implementacion exitoso door di U.S. CBP di e proyecto piloto di

reconocimento biometrico na diferente aeropuerto Mericano, U.S. CBP a scoge aeropuerto di Aruba como e prome aeropuerto pafor di Merca pa haci e test di e tecnologia di reconocimiento biometrico facial. Mescos cu e implementacionnan anterior di e tecnologia aki, pasaheronan ta ansioso pa participa den U.S. CBP su proceso di entrada/ salida inovativo.

Nos ta hopi contento cu U.S. CBP a scoge pa haci e proyecto piloto di e tecnologia aki na Aeropuerto di Aruba. Nos a haci uso di e tecnologia aki e ultimo añanan na diferente punto di control

di frontera na aeropuerto y e proyecto piloto aki lo ta instrumental pa hiba nos aeropuerto na e siguiente nivel di seguridad y servicio na e pasahero y pone nos riba e rumbo pa bira un di e mihor aeropuertonan cu ta ofrece U.S. pre-clearance.

Nos experiencia cu e sistema biometrico tabata hopi exitoso den pasado y nos ta ansioso pa por traha den colaboracion cu U.S. CBP riba e proyecto piloto y nos ta spera cu nan lo ta exitoso den implementa e tecnologia aki den su totalidad," asina CEO di Aruba Airport Authority N.V., sr. James Fazio a bisa.



Parlamentario Rocco Tjon:

Sostenibilidad ta un di e temanan cu a trata den IPKO

Venezuela tambe ta un punto cu a wordo trata



Na prome instante, e reunionnan di IPKO no tabata di tuma lugar, mirando cu e constelacion di e diferente parlamentonan a cambia, pero toch a lage continua, mirando cu e tema tabata "Sostenibilidad".

Segun lider di fraccion di MEP, parlamentario Rocco Tjon, como parlamento den Reino a tuma diferente decision pa sigui enfoca riba entre otro tur e metanan cu tin di haber cu sostenibilidad.

A klusternan mas eficiente pa asina na Juni por bay percura pa nos tin un update di cada pais con leu ta.

Banda di esey tambe, mirando e tematica cu tabata tin. Venezuela a wordo

trata. E ta un tema hopi actual. Un decision cu tambe a tuma ta como parlamentonan uni, a manda un carta pa asina pidi un bon splicacion di kico tur ta sosodiendo awor aki, mirando cu e relacion pa e paisnan den Reino cu Venezuela ta hopi importante.

Ya caba a ricibi contesta di e minister encarga cu asuntonan exterior, caminda cu e tambe a fortifica e contesta cu prome minister Evelyn Wever-Croes a duna caba, cu tur cos ta wordo haci pa un taskforce consistiendo di autoridadnan Hulandes, Arubano, den nos caso y Venezuela, pa en todo caso, e lazonan, entre e paisnan aki wordo reenforsa, wordo mehora bek pa asina e blokeo por wordo kita y e relacionnan por mehora bek.

Minister Xiomara Ruiz-Maduro, Ministerio di Finanzas, Economia y Cultura:

Gobierno di Aruba a informa Secretario di Reino Knops:

ARUBA TA TRAHANDO RIBA UN PLAN STRUCTURAL PA YEGA NA UN FINANZAS PUBLICO MANEHABEL

Diabierna mainta Gobierno di Aruba a reuni cu Secretario di Reino sr. Raymond Knops. Di parti di Gobierno di Aruba tabata presente Minister Presidente sra. mr. Evelyn Wever-Croes, Minister di Finanzas, Asunto Economico y Cultura, sra. mr. Xiomara Ruiz-Maduro y Minister Plenipotenciario sr. Guillfred Besaril.

Despues di e reunion e mandatario encarga cu finanzas, Ruiz-Maduro a duna un declaracion na prensa na unda el a informa cu durante e reunion a trece dilanti e situacion financiero di Aruba, locual a ser encontra y e trabaonan cu Gabinete Wever-Croes a bin ta haciendo y con tin pensa pa bay dilanti.

E reunion a bay den un atmosfera ameno caminda Aruba a indica cu ta desea tempo pa por pensa y por traha riba un plan den cual na un manera structural Aruba por yega na un finanzas publico manehabel.

Gobierno anterior nunca a fiha un plan structural pa yega na un finanzas publico manehabel. Esaki ta bira e diferencia entre e dos gobernacionnan.



Gabinete Wever-Croes kier hiba un finanzas publico manehabel y lo no haci cosnan incidental/ad-hoc, sin planeamento. E minister ta bisa cu Gobierno di Aruba kier cumplir cu palabracionnan pasobra Aruba ta bao un supervision financiero.

Minister Ruiz-Maduro ta bisa cu esaki ta bira e apertura tambe di locual lo bira e negociacionnan cu lo mester tuma lugar mas den aña cu politiek Den Haag pa asina nos stipula con nos lo sigui dilanti sigur pa locual ta

e supervision cu awor aki tin.

Tambe den e reunion cu Secretario Knops a informa e manera con Gabinete Wever-Croes lo traha pa asina Aruba por conoce un finanzas publico manehabel y manda un señal na mundo henter cu gobierno y Aruba ta confiabel. Gabinete Wever-Croes lo salvaguardia nos finanzas publico pa asina nos yiunan tin bon oportunidad di progreso riba nos pais.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

Dobbel celebracion di CEDE Aruba:

Premionan pa Voluntario di Aña 2017 y Lanzamento di ORG.aw nobo



Ayera nochí na Cas di Cultura a tuma lugar dos iniciativa sumamente importante pa e bienestar di nos comunidad. Den presencia di varios dignatario incluyendo Su Excelencia Gobernador Alfonso Boekhoudt y Minister di Enseñanza, Ciencia y Desaroyo Sostenibel, CEDE Aruba hunto cu mas di 70 organizacion comunitario a tene e prome "Volunteer of the Year Award Ceremony" y a lanza e

version nobo di e Guia Comunitario 'ORG.aw'.

CEDE Aruba ta pone luz ariba e gran contribucion di voluntarismo na Aruba. Durante e apertura di e evento e directiva di CEDE Aruba y e Minister di Enseñanza, Ciencia y Desaroyo Sostenibel dr Rudy Lampe, a enfatiza cu e contribucion di voluntarionan na Aruba ta impagabel. Sin e aporte di un cantidad grandi di voluntarionan cu ta sali

for di un cantidad grandi di organizacion den varios sector, Aruba lo no por funciona.

E programa di e anochi a cuminsa cu e lansamento oficial di dos parti nobo den e plataforma di Guia Comunitario 'ORG.aw', esta e parti di 'Volunteer Jobs' y 'Community Events'. Su Excelencia, Gobernador di Aruba hunto cu directiva di CEDE Aruba a inicia e lanzamiento di e bunita proyecto aki. E Guia Comunitario 'ORG.aw' di Aruba ta un iniciativa di CEDE Aruba y ta consisti di mas di 240 organizacion, fundacionnan, asociacion y iniciativa cu un meta comunitario na Aruba. Cu e parti nobo di 'ORG.aw' tur miembro di e plataforma por publica nan trabao nan voluntario y nan eventonan ariba e Guia Comunitario 'ORG.aw'.

Despues di e lanzamiento a bay over na e ceremonia di e 'Volunteer of the Year' Awards. Mas di 70 voluntario a wordo reconoci pa nan trabao y contribucion durante aña 2017. Cada organizacion cu ta forma parti de e Guia Comunitario 'ORG.aw' por a nombra un voluntario pa aña 2017. Cada voluntario y cada organizacion a ricibi un premio, traha pa e Proyecto 'Plastic Beach Party'. E premionan aki ta unico y a wordo traha entre otro door di plastic cu a wordo colecta durante varios accion di limpieza ariba e beachnan di Aruba.

Tabata reina un ambiente sumamente positivo durante e anochi. E voluntarionan di aña 2017 y nan organizacion tabata hopi contento cu e reconocimiento. Varios



organizacion a menciona cu e evento mester bin bek cada aña. Stichting Trampolin pa Trabao hunto cu 'Dushi pasa Boca' a maneha e parti di catering y CEDE Aruba tabata hopi satisfecho cu e nivel di servicio cu e clientenan di Stichting Trampolin

pa Trabao a ehecuta na e invitadonan. CEDE Aruba tambe ta gradici Mariott Aruba Resort, Camacuri Residence & Apartments, Bingo Restaurant y Que Pasa Restaurant cu a contribui cu e bunita 'doorprizes' pa e publico di e evento.

Minister Otmar Oduber:

A declara acuerdonan ehecuta den periodo demisionario di Gobierno anterior como 'nietig'

Cada ciudadano merece oportunidad igual pa bin na remarca pa tereno, cas of kiosko

Minister Otmar Oduber durante di Conferencia di Prensa di Gobierno di Aruba cu a tuma lugar diahuebs, a amplia riba entre otro e situacion di terenonan otorga pa Gobierno anterior den periodo demisionario.

'Nos a tuma tempo pa analiza tur documento, acuerdo y contract cu a wordo firma den e periodo demisionario di Gobierno. Conseheronan huridico a muestra cu Gobierno no mester a tuma decisionnan cu por perhudica e maneho di e Gobierno cu ta bin na turno. Consecuentemente, tur e acuerdonan (overeenkomsten) cu a tuma lugar pa loka ta e otorgamento di kioskonan na Welcome Plaza cu a wordo firma riba 7 di November 2017 door di e Gobierno anterior ta wordo declara 'nietig' como cu esakinan no ta conforme regal- y leyman cu tin.

Mescos ta e caso cu

diferente huurgrond cu a wordo firma door di e Gobierno anterior unda cu ta otorga personanan entre 20 pa 40 mil meter cuadra, cual ta bay full contra e situacion actual cu tin pa loka ta necesidad di tereno pa por ehempel desaroyo agricultural y pa cria di bestia.

Hopi persona ta buscando un pida tereno pa por eherce nan ofishi/ hobby. E maneho cu colega Minister Chris Romero a anuncia ta uno pa haci di sector primario un pilar economico adicional na Aruba. Esaki lo wordo perhudica cu e decisionnan tuma pa loka ta tereno door di Gobierno anterior. Tur e acuerdonan aki (mas di 20) lo ricibi carta indicando cu ta declaranan 'nietig' mirando cu e otorgamento a wordo duna den un periodo di despedida di e Gobierno anterior.

Minister Otmar Oduber a sigui splica cu mescos

a tuma lugar pa loka ta e cas- y terenonan na Colony/ Seroe Colorado. Cu tambe den e mesun periodo aki un cantidad di hendenan cu no a pasa e proceso, debido cu ta defini na DIP pa bin na remarca pa e casnan aki, a ricibi esakinan. E personanan aki lo wordo muestra riba e situacion cu a bay robez, pa duna nan e oportunidad di aplica di nobo, segun reglanan di e departamentonan concerni.

Pa Gabinete Wever – Croes, ta importante pa un y tur den comunidad tin derecho igual pa bin na remarca pa sea e ta un huurgrond, kiosko, cas, entre otro.



Un Mainta Diferente **Top 95**

Lyonel Dirksz

Tur dialuna pa dibierna di 9or di mainta pa 12or

Un Mainta Diferente
Pa alegra bo mainta cu motivacion, salud, noticia, farandula, humor, musica, hopi premio y topiconan intresante.

WE ARE HIRING SALES REPRESENTATIVE

- *Good Communication & social skills
- *Able to represent our companies at social gatherings & networking events
- *Excellent customer service
- *Driver licence and own transportation
- *Experience required
- *Salary & comicion based on sales target

Send us a CV with a recent photo at our e-mail:
top95fm@gmail.com

ACTIVO DOMESTICO NETTO A AUMENTA mientras RESERVA DI DIVISA NETTO A BAHIA

Resumen di e Relato Mensual di Oktober 2017

Desaroyo monetario

Den e luna di Oktober 2017, e cantidad di placa den circulacion a expande cu Afl. 16,9 miyon na Afl. 4.174,4 miyon, compara cu September 2017. Esaki a wordo causa door di un crecimiento den e activo domestico netto (+Afl. 31,8 miyon) y un caida den e reserva di divisa netto (-Afl. 14,9 miyon).

E expansion den e activo domestico netto ta debi na un aumento den transaccionnan no relata na credito (+Afl. 39,5 miyon), cual a wordo parcialmente mitiga pa un bahada den credito domestico (-Afl. 7,7 miyon). E subida den transaccionnan no relata na credito ta mas tanto relaciona cu un caida den e asina yama "shareholder's equity", aumento den e asina yama "accounts receivables and prepayments" y transaccionnan di clearing. Credito domestico a disminui door di menos credito bancario netto na e sector publico (-Afl. 7,7 miyon), mientras cu credito bancario na e sector priva a keda mescos.

Credito bancario netto na e sector publico a baha principalmente door di mas depositonan di gobierno (+Afl. 7,8 miyon). Credito bancario na e sector priva a keda mescos door cu e caida den credito na empresa di Afl. 9,0 miyon a wordo completamente mitiga pa aumentonan den hipoteca pa vivienda (+Afl. 8,8 miyon) y credito na consumidor (+Afl. 0,1 miyon).

E bahada den e reserva di divisa netto di e sector bancario a resulta for di benta netto di divisa na publico (-Afl. 200,8 miyon), principalmente relaciona cu importacion di mercancia, e asina yama "income accounts" y otro servicionan. Esaki a wordo pa un gran

parti mitiga pa compra netto di divisa for di publico (+Afl. 185,9 miyon), primordialmente relaciona cu entrada for di turismo, inversion directo y servicio di transportacion.

Inflacion

E nivel general di prijs, cu ta wordo midi door di e indice di prijs di consumo, a registra un bahada di 0,4 porciento den e luna di Oktober 2017, compara cu Oktober 2016. E contribuyente principal na e caida aki ta e componente "Vivienda", cual ta debi primordialmente na un reduccion den prijs di electricidad. Otro componentenan cu tambe a registra bahada ta e componentenan "Recreacion y Cultura" y "Mobilario". Di otro banda, e componentenan "Transporte", "Cuminda y Bebida No-Alcoholico", "Paña y Sapato", "Educacion" y "Restaurant y Hotel" a registra un subida. Si exclui e componentenan di cuminda y energia for di e indice di prijs di consumo, inflacion a muestra un aumento di 0,1 porciento compara cu Oktober 2016. Pa loke ta trata e promedio anual di e tasa di inflacion, esaki a keda mescos, esta un bahada di 0,4 porciento na Oktober 2017, compara cu September 2017.

Turismo

Na Oktober 2017, e cantidad di turista a registra 81.483 bishitante, cual ta 4.992 bishitante (+6,5 porciento) mas cu na Oktober 2016. E crecimiento aki a resulta principalmente door di un expansion den e mercado Norte Americano di 6.431 bishitante (+13,5 porciento), cual a wordo parcialmente mitiga pa un reduccion den e mercado Latino Americano di 1.342 bishitante (-8,0 porciento).

E subida den e mercado Norte Americano a resulta principalmente door di mas bishitante for di Merca (+6.091 bishitante of +13,5 porciento). E caida den e mercado Latino Americano a wordo causa pa menos bishitante for di Venezuela (-2.279 bishitante of -24,2 porciento), parcialmente mitiga pa subidanan den bishitante for di Argentina (+434 bishitante of +30,5 porciento), Brazil (+323 bishitante of +29,8 porciento) y Colombia (+183 bishitante of +7,9 porciento).

E cantidad di turista crucero a registra un crecimiento di 13.949 bishitante of 36,4 porciento te na 52.298 bishitante na Oktober 2017, compara cu Oktober 2016. E cantidad di barconan a expande for di 17 na Oktober 2016 pa 25 na Oktober 2017.

Entrada di Gobierno

Na Oktober 2017, entrada di gobierno a suma Afl. 79,2 miyon, cual ta Afl. 21,9 miyon menos compara cu e mesun luna di e aña anterior. E bahada aki a resulta for di reduccion den tanto entrada di impuesto como entrada no relata na impuesto di respectivamente, Afl. 15,3 miyon y Afl. 6,6 miyon.

E caida den entrada di impuesto ta relata principalmente na menos entrada for di accijns riba gasoline (-Afl. 16,4 miyon), impuesto riba divisa (-Afl. 1,8 miyon) y impuesto riba entrada (-Afl. 1,6 miyon), cual a wordo parcialmente mitiga pa mas entrada for di impuesto riba importacion (+Afl. 3,1 miyon) y impuesto riba propiedad (+Afl. 1,2 miyon).

Lilly Prins di Wilhelmina Kankerfonds:

No laga te ora bo ta laat pa bo tuma medida contra cancer na cuero

E aña aki un biaha mas, hunto cu Manrique Capriles, Wilhelminafonds ta un di e organizacionnan cu lo ta riba caya durante di e temporada di Carnaval.

Ora nos papia di Carnaval, nos ta papia di solo. Segun presidente di Wilhelmina Kankerfonds, Lilly Prins, durante di e paradanan, durante full e ruta, lo bay tin e sunguardnan

caminda lo ofrece e sunscreen di Neutrogena, cu ta e sponsor grandi. Mirando e calor cu nos ta aden, nan tin awa di marca Le Blue.

Esaki ta bay ta e inicio e siman aki, lo bay start riba caya durante di e paradanan y un biaha mas pa Wilhelminafonds, ta un momento pa promocion grandi.

Pueblo henter sa cu si tin un cancer cu ta prevalece hopi na Aruba, ta cancer di cuero. Aki ta bin pa concientiza e comunidad.

No warda te ora bo tin un herida of bo tin un plekki cora riba bo curpa pa bo cuminsa usa sunscreen y e ora bo ta bay dokter.

No kere cu milager lo sosode, pasobra ya caba



bo a laga esaki core riba bo curpa. Ta enfatiza hopi riba dje. Ta tur dia bo ta mira un hende, dos of tres, cu ta bati na porta di Wilhelminafonds.

EXECUTORIALE OPENBARE VERKOOP

Op **donderdag 1 februari 2018** des namiddags om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de "Aruba Surfside Marina", L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:

een perceel eigendomsgrond, ter grootte van tweehonderd vier en dertig vierkante meter (234 M2), gelegen aan de Oostzijde van de weg leidende naar de Lago Gate in de Esso Ville te San Nicolas in het vierde district van Aruba, en welk perceel grond nader omschreven is in rooibrief nummer 2010 van acht en twintig augustus negentienhonderd vier en veertig, met de zich daarop bevindende opstal van een woonhuis, plaatselijk bekend als **Orinocostraat 33**,

Inzetprijs: Afl. 170.000,==

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.

De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Bieders dienen terstond een bankgarantie te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp

Santa Cruz 35

Tel: 5853500/5857900

Fax: 5854222

Email: veiling@notaristromp.com/auction@notaristromp.com

Lotto di Dia a parti 150.000 florin entre 57 feliz ganador

Diahuebs, 11 di Januari, Lotto Di Dia a yega su jackpot maximo di 150.000 florin y e'a wordo gana entre 57 persona. Riba potret por mira cu ya caba algun ganador a pasa busca nan premio di Afl. 2.631,- ayera. Lotto sigur ta felicita cada un di e ganadornan aki. Lotto Di Dia a wordo gana cu Match 4 cu numbernan: 03-14-22-29-30, na e siguiente rebendedonan:

Cadena Alexander Noord, Candy's Lottery, Monserat Lottery, Lucky Cher-Ann 2, Mabon Lottery & Snack, Rockies Lottery Dakota, Lucky Angel - 2 ganador, Quick Luck Lottery, Bo Skina di Suerte, Lucky Trailer - 2 ganador, Mezi Supermarket,

Euro Lottery, Charming Lottery Lucky Numbers Arendsstraat, Elsa's Lotto Playa, Roos Lottery, Lucky Numbers Sasaki - 2 ganador, Girasol - 2 ganador, Vegas Lottery, Lucky Numbers - 2 ganador, Hospital Deli - 3 ganador, Lucky Numbers Wilhelminastraat, Tarabana Lucky Lottery, Tele Uno II, Gily's Lottery,

Gialis Lottery, Bloemond Lottery, JR-I Lottery, Indio Stewart Lottery San Nicolas, Bon Suerte Lottery, M&F Valero Essoville, Cura Cabay Lottery - 4 ganador, Lucky Taurus, Shahai Take Away, Wara Wara Lottery, Lucky Mac, Cadena Alexander Cumana, Lucky Star

Lottery, Rocking Belly Snack & Lottery, RS Lottery, Lucky Snoopy, Manton Lottery, Rockies Lottery Savaneta, Lucky Budha Center y Get Rich Ponton.

Pabien na tur e 57 ganadornan di Afl. 2.631,- cu Lotto Di Dia! Pasa libremente na oficina di Lotto, na Paardenbaaistraat 10, cu ID valido y ticket ganador, pa busca bo premio. Oficina principal di Lotto ta habri di 8:00am - 12:00pm y di 1:00pm - 4:00pm.

Lotto, e loteria di Aruba tin diferente wega: Catochi, Big 4, 1OFF, Zodiac, Wega di Number Korsou di Lotto, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega cu su Mega Plus



y e diferente weganan di Raspa y Gana. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. Meta ta pa organiza loteria, cambia

bida di su hungadornan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.

Gerald Vingal ta afirma di tin respaldo completo di Minister Bikker y ta desmenti e rumornan circulando



Despues cu cierto medionan di comunicacion a lanza un informe sin un base fundamental, Gerald Vingal ta confirma cu na su aparecer e ta conta cu e respaldo di Minister Bikker y cu tur cos ta canando riba un bon caminda relaciona cu trabaonan di IASA.

Recientemente Minister Bikker a haya henter un recorrido di aeropuerto, pa

asina aki e por tin un mihor conocimiento di henter e proceso di migracion y tambe pa e por tin un mihor bista di tur loke cu ta andando bon y tur loke cu ainda falta pa perfecciona.

Sr. Vingal a duna tur splicacion hunto cu gran parti di e team di IASA pa asina por amplia e conocimiento di minister riba e tereno aki. E conversacionnan a bay hopi bon, unda cu a trece

dilanti diferente punto, cu ta di elogi, y pa cual tin un bon funcionamiento di e departamento di IASA. Tambe a touch e puntonan menos bon cu lo haya su debido atencion.

Minister Bikker tin riba su

programa pa bishita haf di Barcadera otro siman pa e haya un splicacion di e trabao di Migracion pa loke ta haf. Mester remarca cu Gerald Vingal ta sigui goza di e elogio tanto local como internacional pa e forma

profesional y eficiente di henter e servicio na migracion. Cu esaki tambe mester informa cu muy pronto IASA lo ta anunciando proyectonan y sistemanan inovativo y moderno pa e comunidad di Aruba

Edgard Vrolijk, parlamentario di MEP:

“Reunion di IPKO a resulta fructifero, creando un bon cooperacion den Reino Hulandes”

Recientemente mi persona tabata tin e placer di por ta parti di e delegacion di Aruba cu a participa na IPKO cu a tuma lugar na Aruba di 9 pa 11 di Januari 2018. E reunion aki tabata uno fructifero unda nos a trata diferente tema, entre otro di Sustainable Development, situacion di huracan Irma na Sint Maarten, situacion di Venezuela y tambe un institucion penitenciario sostenibel. Alavez nos a haci tres bishita di trabao na WEB N.V., e proyecto di Algen y Hospital.

Adapta curiculo escolar

Sigur e reunion aki mi a haci uso pa conoce nos representantenan di Corsou. Sint Maarten y Hulanda y a hiba conversacion riba diferente area cu lo sirbi na bienestar di Aruba y alavez crea un bon cooperacion den Reino Hulandes. Banda di esaki e bishitanan di trabao a sirbi pa nos pora cera conoci cu tur e trabaonan cu ta ser haci y pa wak unda cu por trece cambio pa mehoracion di esakinan na beneficio di nos comunidad. Un di e metanan sigur ta pa adapta nos curiculo escolar na nos necesidadnan laboral. Unda cu basa riba esaki nos ta duna nos hobennan e posibilidad di por specializa na cas y por haya trabao aki y principalmente nos ta percura pa e hoben no tin un carga grandi di paga na fianza di estudio y tambe nos lo logra di reduci e cifra di desempleo bao di nos hobennan.

Cuido di calidad halto



Un ehempel con nos por mehora esaki ta ora di bay ehecuta proyectonancu lo costa nos pueblo miyones, cu esaki mester bay hunto cu mehoracion di nos curiculo escolar pa nos studiantenan por cumpli cu e exigencianan y asina por garantiza nan un trabao. Nos ta bezig cu ampliacion di Hospital Horacio Oduber, unda cu no solamente e edificio ta conoce cambianan pero tambe su maneho y unda cu nan lo ta traha basa na standardnan di calidad halto y pa asina por garantiza un cuida di calidad den futuro. Una vez ta asina leu cu e finalizacion, esaki por facilita e proceso di acreditacion. Pero por nota cu pa locual ta adapta y mehora nos curiculo escolar na EPI, esaki a keda atras cu tur consecuencia pa nos hobennan ya cu unavez cu nan caba nan estudio e posibilidad di trabao ta uno dificil. Nos a tende cu lo bay traha hunto cu Minister di Enseñanza pa mehora esaki, pero

atrobe mi opinion personal ta cu esaki mester tabata haci caba.

H B O Verpleegkunde

Ora bo ta bay na un proyecto di Hospital di e magnitud aki nos mester a percura pa tambe cambia nos curiculo escolar pa locual ta trata verpleegkunde, cu e por ta na exigencianan di normanan existi pa por garantiza calidad di servicio. P'esey mi persona ta haci un peticion na nos Minister di Salubridad y sigur tambe na nos Minister di Enseñanza pa accelera e proceso conhuntamente cu Hospital pa por haci cambianan necesario, pasobra mas nos tarda ta nos mesun hobennan y nos pueblo en general nos ta perhudica. Y alavez por cuminsa na sondea e posibilidad pa bin cu HBO verpleegkundige opleiding na Aruba den vista cu nos tin Hospitaal Horacio Oduber y tambe cu IMSAN lo mester



mas hende den e parti di verpleegkunde, cu nos por baha e necesidad di importa servicio y cu nos por sigui prepara nos hendenan local na nivel

mas halto y sigur pueblo lo por sinti e cambio den cuida di salubridad pero tambe nos hobennan por haya e oportunidad di studia na Aruba mes.

LA VIE

boutique



**New collection in
store!**

**La Vie Boutique
New arrivals Plus
sizes XL-XXXL**

**We are located at
Shiribana 12B
LIKE US ON FACEBOOK**

EXECUTORIALE OPENBARE VERKOOP

Op **donderdag 1 februari 2018** des namiddags om 14.00 uur, zal in de vergaderzaal van de "Aruba Surfside Marina", L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba, ten overstaan van notaris mr M.J.C. Tromp of haar plaatsvervanger, de executoriale verkoop, bij opbod en daarop volgende afmijning worden gehouden van:

een perceel eigendomsgrond, groot ongeveer negenhonderd vijftig vierkante meter ($\pm 950 \text{ M}^2$), of zoveel groter of kleiner als na kadastrale opmeting zal blijken zoals op het terrein is of zal worden afgebakend, gelegen te Siribana in Aruba, zoals dat perceel omschreven en aangeduid is met kavel 3 in het daarvan opgemaakte meetdocument (**index D6066**), afkomstig van het perceel kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling sectie R nummer 2842, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **Siribana 20-X**;

Inzetprijs: Afl. 537.000,==

De veilcondities zullen 8 dagen voor de verkoopdatum ter inzage liggen ten kantore van voornoemde notaris.

De executant behoudt zich het recht voor, de veiling uit te stellen en op te houden zonder de verplichting de reden(en) daartoe te noemen.

Bieders dienen terstond een bankgarantie te overleggen en in het bezit te zijn van een geldig identiteitsbewijs.

Notariskantoor mr M.J.C. Tromp

Santa Cruz 35

Tel: 5853500/5857900

Fax: 5854222

Email: veiling@notaristromp.com/auction@notaristromp.com



Invitacion na miembronan di OPPA pa e prome Encuentro Social pa e aña aki cu lo ta un Fiesta di Mascarada y ta tuma luga:

Fecha: Diabierna, 26 di januari 2018

Ora: 07:00 PM – 12:00 PM.

Luga: SIMAR

Entrada: Miembro ta gratis y e por trece un introducido di 18 aña p'ariba cu ta paga Afl. 15,-.

Miembro mester presenta cu su carnet riba e dia aki.

Musica: Bou encargo di "Back to the Track".

Inscripcion: Fecha pa registra pa evento aki ta for di 15 – 25 januari 2016 entre 9:00 AM – 12:00 PM. na kantor di OPPA.

Inscripcion ta obligatorio, sin inscripcion no tin entrada.

Comision di Actividad

Prohibicion pa vuelonan for di Venezuela pa Aruba ainda ta na vigor

A portrait of a woman with blonde hair, wearing a black jacket with white trim and a white collar. She is smiling and standing in front of a wooden door.

positivo pa yega na e solucionnan. A haci cierto palabracionnan cu nan y e firma real ta wardando riba dje. Pa e ora e medidanan imponi pa Venezuela ta wordo lanta. E reunion a caba , pero cada pais ta hib'e bek na su base pa asina por yega na e documento cu por wordo firma, segun prome minister Evelyn Wever-Croes.






Family Feast

AWG. 50.00
10 pida galiña
1 boter di Pepsi di 2L
5 sides chikito di bo gusto
1 tas pa haci compras
Tanten cu tin den stock






SAN NICOLAS

ORANJESTAD

SANTA CRUZ

PALM BEACH



It's finger lickin' good

KFC, Colonel Sanders' image and related marks are trademarks owned by KFC © 2018 Kentucky Fried Chicken, all rights reserved. Images for illustrative purposes only. Price in AWG includes tax and can be changed without prior notice.

ACTUALITEITEN VAN DE WEEK

(8)

In deze serie afleveringen in Solo di Pueblo belicht Jan de Ruijter, vaste columnist bij Solo di Pueblo en voorzitter van Stichting Nos Ta Aruba elke week interessante gebeurtenissen van de afgelopen week. Voor commentaar: janderuijter@yahoo.com en zie Facebook Jan de Ruijter, zie Facebook Aruba Berdad

OVER DE BESTSELLER BIOGRAFIE VAN EX-MINISTER MIKE DE MEZA

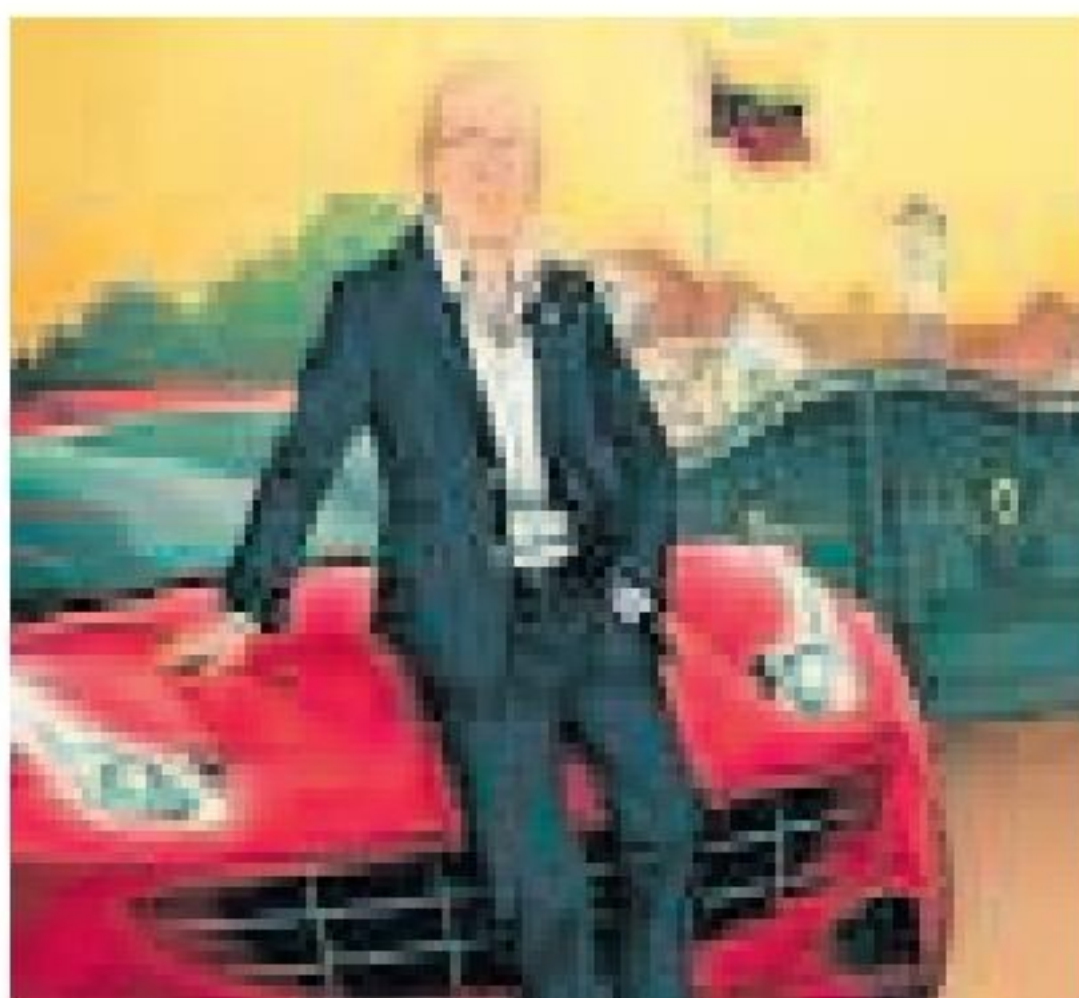
ONZE RAFFINADERIJ, PDVSA, CITGO, ROBERTO RINCON EN HUGO CARVAJAL



DE BESTSELLER BIOGRAFIE MIKE DE MEZA

Het zijn broeiege weken op Aruba en de HOT issue is de status van onze raffinaderij en het continue, onbetrouwbare geleuter en geknoei met **PDVSA, CITGO** en Mike de Meza. 1) Wat gebeurt er met de financiering voor de heropening van de raffinaderij, 2) wat komt er van de door de AVP beloofde werkgelegenheid voor Arubanen terecht bij de raffinaderij en 3) wanneer komen de reeds door de AVP op de begroting 2017 gezette inkomsten in de kassa van Land Aruba, geld dat broodnodig is voor de terugbetaling van Aruba's veel te hoge schulden? Dát zijn de drie grote vragen die elke Arubaanse burger elke dag bezorgd maken! Meerdere burgerbewegingen op Aruba en de politieke partij MEP hebben ervoor gestreden dat de raffinaderij niet afgebroken werd zoals vroeger Henny Enman en nu Mike Eman dat altijd al wilden doen. Onder grote druk van de Arubaanse bevolking werd

het proces van afbreken dat al gestart was door ex-minister De Meza zoal in zijn biografie heeft staan:



de AVP-regering gestopt. Maar Mike de Meza die al heel veel rommel en ellende op zijn naam en cv heeft staan, heeft van de door de bevolking geëiste heropening NIETS terecht gebracht! Hij en Mike Eman zijn immers de grote vrienden van de in Amerika gearresteerde Roberto Rincón en diens vriend Hugo Carvajal. En met DIÉ mensen krijg je immers NOOIT een financiering rond! Laten we eerst eens zien wat onze voorbeeldige

C.V. VAN MIKE DE MEZA

Hijzelf zou dit natuurlijk nooit schrijven...vandaar dat ik dat voor hem zal doen: Mike de Meza is ex-minister van Financiën die het begin inluidde van Aruba's grootste financiële debacle ooit, hij wist het verschil tussen debit en credit niet en wist niet dat PPP-projecten die niet op de jaarbalans van de overheid staan maar 'off-balance' geboekt worden, ook schulden

zijn die terugbetaald moeten worden. Hij is verantwoordelijk voor de mega-schuld van Land Aruba en voor alle problemen die we nu met CAft hebben en voor alle manipulaties bij de belastingdienst. Daarnaast was hij verantwoordelijk voor het hedgingschandaal dat de Arubaanse bevolking zo'n \$ 650 miljoen heeft gekost; hij is ook al verantwoordelijk voor die mooie gaslijn die vanuit Venezuela naar Aruba aangelegd zou worden waardoor de Arubaanse raffinaderij op goedkoop gas zou draaien....alleen die gaslijn kwam er nooit! Hij was verantwoordelijk voor alle illegale dumps op Aruba en alle ellende die we daar nog steeds van hebben. En dan nog: een vastgelopen economie, faillissementen van een paar honderd winkels, het verstrekken van zo'n honderd illegale taxivergunningen, zijn leugens over drie nieuwe, grote hotels op San Nicolas...Jaja, die Mike de Meza heeft heel wat gepresteerd en een goede vriend van mij noemt hem dan ook zeer terecht:

TRIPLE M, MULTI MINISTER MALISSIMO

Sin verguenza! Maar nu is het sprookje uit. De hele corrupte top van PDVSA en CITGO is ontslagen en opgepakt; het heeft van alles met witwas-oliedeals te maken... vergeet niet...het luttele bedrag van **ONE BILLION DOLLARS** werd genoemd in Amerikaanse kranten bij de arrestatie van Rincón in Texas eind 2015! Er wordt daar inmiddels ook geschreven over mogelijke uitleveringsverzoeken van Mike de Meza en Mike Eman aan de U.S.A.!

Maar Mike de Meza trekt zich nergens iets van aan, hij pikte al het kantoorapparaat en nam dat rustig mee naar huis en laat nu rustig een vies en afschuwelijk baardje staan denkend dat hij indruk maakt op de jonge serveerstertjes in **HOOTERS!** De zielige man, het is toch om te gillen! Op de leuke fotootjes bij dit artikel ziet u Roberto Rincón met zijn peperdure Ferrari van witwasgeld gekocht, van Mike de Meza met baard voor **HOOTERS** en van Mike Eman die wel duizend complimenten geeft aan Mike De Meza voor zijn prestatie om de raffinaderij open te houden met zijn Roberto Rincón-financiering; ik herinner mij al die valse, gespeelde, schijnheilige complimenten nog als de dag van gisteren en al deze mooie verhalen en fotootjes komen in de biografie van Mike de Meza die eind dit jaar uitkomt en de verkopen van Donald Trump's boek *Fire and Fury* verre zal overtroefen!

OPLOSSINGEN VOOR SAN NICOLAS

Minimaal zal de nieuwe Arubaanse regering een alternatief plan B laten opstellen voor San Nicolas zodat indien het doek definitief valt voor de raffinaderij, er tenminste een alternatief kant en klaar ligt en de regering niet met zijn 'pants down' te schande staat. Er zijn schitterende alternatieve plannen voor San Nicolas onder andere maar beslist niet gelimiteerd tot de enorme mogelijkheden om het hele gebied dichtbij San Nicolas om te toveren tot een eersteklasattractie dat vermaardheid zal krijgen over de hele wereld. Daarover meer in een volgend artikel.

Falta 4 siman pa e Carnaval Masquerade Party di Kiwanis Club of Palm Beach



Dia 9 di Februari 2018 na Renaissance Convention Center, Kiwanis Club of Palm Beach lo bay tin e 21 edicion e e popular Carnaval Masquerade Party y lo cuminsa 9:30PM y lo termina 2:30AM. E carchinan lo tin un balor di AWG

400.00 pa pareha caminda ur e fondonan recaudacue Masquerade Party di Kiwanis Palm Beach to bay bek den nos comunidad. E fundraising aki ta yuda Kiwanis Club of Palm Beach haci diferente proyectonan manera e Santa Claus Project, e

Back to School Project cu nos ta hunto cu e otro Kiwanis Clubs di Aruba, e childseat project y sin kita afo tur e donacionan cu nos ta haci na diferente organizaciona den nos comunidad. Mester menciona cu e ticketsnan ta bayendo hopi hopi liher, pues

segura bo ticket pa asina bo no keda afo.

E bandanan pa e Masquerade Party lo ta Tsunami, 'N Fuzion y Robert Jeand'or y su Solo Banda Show. E great di e fiesta tambe ta e hecho cu lo tin entertainment pafo di e Renaissance Convention Center cu lo keda como sorpresa. No por keda sin menciona e popular "Ora Loca", pa cual e Masquerade Party ta bon conoci pe tambe. Sin laga afor e super decoration cu lo bay transforma e convencion center den un lugar unico.

E Masquerade Party ta un fiesta "Open Premium Bar", pues nada di cash bar of tokens, y Premium Snacks. Tambe lo sirbi e famoso corn chowder soup. Ta e fiesta di aña cu bo no tin cu bin cu cartera. No lo falta tampoco e fabuloso doorprizes y tampoco premionan pa e diferente difraznan. Pues.....si bo no tin bo carchi ainda, buske liher cerca cualkier miembro di Kiwanis Club of Palm

Beach of communica cu nos via e medionan social, cu e den e caso aki ta nos Facebook page www.facebook.com/kiwanispalmbeach. E fiesta ta conoci pa sold out liher y tin añanan simanan prome cu e fecha, pues probecha reserva y cumpra bo carchi tempran.

Kiwanis Club of Palm Beach

Kiwanis Club of Palm Beach Aruba ta forma parti di Kiwanis International, un organisacion mundial di voluntario dedica na cambia mundo, cuminsando na un comunidad y un mucha. Nos ta un organisacion den crecimiento, dedica na yuda muchanan di mundo henter hisando nan calidad di bida.

Pa mas information di Kiwanis Club of Palm Beach bishita nos webpage na www.kiwanispalmbeach.com of nos Facebook fan page na <https://www.facebook.com/kiwanispalmbeach>.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
 of
585-9500

Lotto di Dia a parti 150.000 florin entre 57 feliz ganador

Lotto Di Dia a yega su jackpot maximo di 150.000 florin y e la wordo gana entre 57 persona. Riba potret por mira cu ya caba algun ganador a pasa busca nan premio di Afl. 2.631,- ayera. Lotto sigur ta felicita cada un di e ganadornan aki. Lotto Di Dia a wordo gana cu Match 4 cu numbertan: 03-14-22-29-30, na e siguiente rebendedonan: Cadena Alexander Noord, Candy's Lottery, Monserat Lottery, Lucky Cher-Ann 2, Mabon Lottery & Snack, Rockies Lottery Dakota, Lucky Angel - 2 ganador, Quick Luck Lottery, Bo Skina di Suerte, Lucky Trailer - 2 ganador, Mezi Supermarket, Euro Lottery, Charming Lottery

Lucky Numbers Arendstraat, Elsa's Lotto Playa, Roos Lottery, Lucky Numbers Sasaki - 2 ganador, Girasol - 2 ganador, Vegas Lottery, Lucky Numbers - 2 ganador, Hospital Deli - 3 ganador, Lucky Numbers Wilhelminastraat, Tarabana Lucky Lottery, Tele Uno II, Gily's Lottery, Gialis Lottery, Bloemond Lottery, JR-I Lottery, Indio Stewart Lottery San Nicolas, Bon Suerte Lottery, M&F Valero Essoville, Cura Cabay Lottery - 4 ganado, Lucky Taurus, Shahai Take Away, Wara Wara

Lottery, Lucky Mac, Cadena Alexander Cumana, Lucky Star Lottery, Rocking Belly Snack & Lottery, RS Lottery, Lucky Snoopy, Manton Lottery, Rockies Lottery Savaneta, Lucky Budha Center y Get Rich Ponton.

Pabien na tur e 57 ganadornan di Afl. 2.361,- cu Lotto Di Dia! Pasa libremente na oficina di Lotto, na Paardenbaaistraat 10, cu ID valido y ticket ganado,

pa busca bo premio. Oficina principal di Lotto ta habri di 8am - 12pm y di 1pm - 4pm.

Lotto, e loteria di Aruba tin diferente wega; Catochi, Big 4, 1OFF, Zodiac, Wega di Number Korsou di Lotto, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega cu su Mega Plus y e diferente weganan di Raspa y Gana. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. Meta ta pa organiza loteria, cambia

bida di su hungadornan y na mes momento inverti den deporte local pa

medio di donacionnan na e comision di subsidio.



PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500



SERAMI AIR

Las Piedras

PUNTO FIJO

160\$

IDA Y VUELTA



**Visita nuestra oficina en
Paradera Shiribana 12-b
enfrente de Subway (Paradera)
Horario: 9:00am-01:00pm
02:00pm - 06:00pm**



SERAMI AIR

Jossy Kock di DOW a splica con e procedura di seleccion di personal pa traha durante e periodo di Carnaval a bay



Relaciona cu e comunicacion pa loke ta diferente reaccionnan encera e procedura pa den medionan di cual a scoge personal di DOW y contratistanan traha durante e periodo di Carnaval, Jossy Kock di

DOW ta duna e siguiente declaracion: Comienso di luna di November a saca un lista di personanan cu ta dispuesto pa traha durante periodo di Carnaval. E lista aki a wordo cera na cabamento di November y asina internamente a evalua tur persona cu a inscribi pa traha durante e periodo di Carnaval. Durante di e proceso di evaluacion ta tene na cuenta con e persona a traha durante henter aña, pa cual nan ta haya cierto puntuahenan. E aña aki pa prome biaha

a scoge cu a pone tur persona cu ta ambtenaar traha pa e prome parada cu tabatin (Parad'i Flambeau). Pa loke ta e proximo paradanan, e aña aki lo bay traha cu un sistema di rouleering. Pa asina duna chens na otronan cu ta inscribi tambe pa por traha den e periodo di Carnaval. Cada persona su trabou lo wordo evalua den e periodo, pa despues por sa con ta bolbe reparti e tareanan ora cu e paradanan grandi tuma luga

Venezuela y Países Bajos firman acuerdo para combatir el contrabando de material estratégico



Desde la isla de Aruba, la delegación de alto nivel del Gobierno venezolano, el Reino de los Países Bajos (Aruba, Curazao y Bonaire) y representantes de Asuntos del Reino de Holanda, firmaron un acuerdo de cooperación en la lucha contra la delincuencia organizada, por los hechos de contrabando de extracción de material estratégico proveniente de Venezuela hacia estas islas, que luego es comercializado a países europeos.

La firma se llevó a cabo este viernes en la sede del Parlamento de

Aruba, encabezado por el vicepresidente del Consejo de Ministros para Economía y Finanzas, Wilmar Castro Soteldo y la primera ministra de Aruba, Evelyn Weber Croes.

Castro Soteldo saludó la iniciativa del Gobierno de Aruba de prohibir la compra de material estratégico, "lo que procura una salida favorable para ambos países y continúen las relaciones con los Países Bajos", reportó un boletín de prensa.

El objetivo es concretar

acuerdos durables en materia comercial, aduanera, migratoria y de lucha contra el contrabando, fenómeno que han venido denunciando el Ejecutivo nacional.

Alexi Escalona Marrero, viceministro de Prevención y Seguridad Ciudadana, también asistió al encuentro con las autoridades de los Países Bajos para continuar estableciendo los planes necesarios en materia de seguridad que garanticen los servicios básicos del pueblo venezolano.

Extracción de material

estratégico. Desde el estado Falcón, bandas organizadas contratan personas para cometer el robo, hurto y vandalismo de radio bases e instalaciones de telecomunicaciones, hidrológicas y eléctricas, para la extracción de material estratégico, que posteriormente, es recopilada en viviendas y almacenadoras a orilla de la península.

Las recicladoras compran el material y son embarcados en horas de la noche para su traslado y comercialización en Aruba; el Puerto Barcadera es uno de los lugares donde concentran todo el material para venderlo a países de Europa y Colombia.

Plan de Seguridad. El Ministerio del Poder Popular para Relaciones Exteriores Justicia y Paz, por instrucción del Presidente Nicolás Maduro, desde el 29

de septiembre del pasado año, dio inicio al plan estratégico de fiscalización y verificación de los establecimientos dedicados al almacenamiento, compra, venta y comercialización de material estratégico en todo el país con especial atención en el estado Falcón.

El Gobierno nacional busca la integración y cooperación internacional con las autoridades de los Países Bajos para minimizar la delincuencia organizada, a través de un sistema de control que impida la comercialización del material estratégico extraído, establecer una política de seguridad conjunta orientado a la protección de los intereses comunes de ambas naciones y establecer un esquema de intercambio económico, financiero y comercial mediante términos de transparencia y beneficio mutuo.

WONDO STICHTING SU PROME REUNION JANUARI 10 2018



Amenazan al Papa por su visita a Chile

Desconocidos lanzaron panfletos amenazando a Francisco



A solo tres días de la visita del papa Francisco a Chile, desconocidos atacaron la madrugada de este viernes tres iglesias y arrojaron panfletos con

una amenaza al Pontífice: "Las próximas bombas serán en tu sotana".

El subsecretario del Interior, Mahmud Aleuy,

dijo que los daños ocasionados por los artefactos explosivos "fueron menores", y anticipó que demandará a los atacantes, que son buscados por la policía.

La policía dijo que el primer ataque, en Estación Central, afectó la parroquia Santa Isabel de Hungría, donde desconocidos lanzaron un paño encendido y quemaron el local.

En la parroquia aparecieron panfletos que señalaban: "Libertad a

todos los presos políticos del mundo, Wallmapu (territorio mapuche) libre, Autonomía y resistencia. Papa Francisco las próximas bombas serán en tu sotana".

La visita del Papa a Chile el lunes tiene como puntos centrales el sufrimiento de los inmigrantes y los pueblos originarios de la Araucanía, donde los mapuches demandan la devolución de tierras ancestrales y en protesta queman maquinarias agrícolas y camiones de empresas forestales.

Pero, el tema dominante en los últimos días son los abusos sexuales de sacerdotes y hasta de obispos, la mayoría de los cuales fueron ocultados por la jerarquía eclesiástica, según una organización estadounidense dedicada a investigar estos casos a escala mundial.

En Chile repudian la designación en 2015 del obispo Juan Barros, acusado de encubrir al cura Fernando Karadima, el mayor pedófilo de la historia eclesial chilena.

En conexion cu renobacion di Hospital su edificio existente Cuido Ambulatorio a muda pa piso 5



E departamento di Cuido Ambulatorio cu tabata ubica riba piso 1 a muda recientemente pa piso 5 di Hospital su edificio principal, esta Toren A, unda antes tabata departamento di Maternidad. Prome cu e dia di mudamento ya caba tur cos tabata cla pa asina e mudamento ta uno exitoso y rapido.

Zorgmanager di Cuido Ambulatorio, sra. Filomena Brooks a duna di conoce cu esaki lo bira un departamento hopi mas amplio den futuro y p'e motibo ey nan mester a muda bay otro piso temporalmente pa asina e contratista por haya chens di haci e trabounan necesario. Nan lo ta ubica awo riba piso 5 desde dialuna 15 di januari 2018 te ora cu e trabounan di renobacion keda cla pa asina nan por muda bek den nan departamento

completamente renoba riba piso 1.

Despues cu e trabounan di renobacion keda cla, lo bay tin diferente cambionan. Un diferencia grandi ta cu e lo ta 2 biaha mas grandi y asina aki nan lo tin e potencial pa ubica mas pashent. Na e departamento aki ta yega pashent cu ta bay haci un operacion chikito y por bay cas e mesun dia, esta un 'dagopname'. E cambio aki ta un adelanto pa comunidad di Aruba, pasobra por atende mas pashent na e Sala di Operacion. "Si nos por yuda mas pashent riba un dia cu por bay cas e mesun dia, e ta algo hopi bon pa tur involvi", asina sra. Brooks a duna di conoce.

Aworaki tin un total di 14 pashent cu por keda na mes momento den un sala grandi,

pero riba piso 5 tin 4 camber di cual por ubica 4 pa 6 pashent pa camber. Nan ta haci uzo di e camanan continuamente y door di tin mas espacio tin potencial awo pa por yuda mas pashent pa dia.

E mudamento a bay bon, unda cu a cuminsa hiba mayoria cos pa piso 5 un dia anterior caba. Enfermero Jarvis Winklaar a duna di conoce cu nan tabata warda pa algun cos keda cla pa asina por a sigui muda tur cos p'e piso 5. "Loke ta importante p'e pashent sa cu e proceduranan ta keda mescos. Na momento cu e pashent mester haci algo cerca nos na Cuido Ambulatorio, e ta meld cerca e empleado di siguridad abou den e edificio principal manera custumber", asina Jarvis Winklaar a duna di conoce.

Asina aki e empleado di

siguridad lo mustra e pashent pa dreña lift, primi piso 5 y na momento cu e porta habri, esaki ta habri unda antes tabata e piso di departamento di Mucha y departamento di Maternidad. "Bo ta cana bin na man drechi pa bay unda antes tabata departamento di Maternidad, primi e boton y bay na balie unda cu bo persona ta meld", el a sigui duna di conoce. E enfermeronan lo duna instruccion sea cu e pashent ta bay di biaha na su cama of e tin cu warda pa su turno di operacion.

Den e siguiente dianan Hospital lo sigui cu diferente preparacion pa asina e renobacion por tuma luga minimalisando molester pa pashent, bishitante y trahado. Trahando na un manera responsabel y sigur p'e pashentnan ta un prioridad fundamental pa e institucion aki.

Repudian racismo de Trump contra migrantes La ONU, en tanto, exigió respeto a los inmigrantes y rechazó el lenguaje “racista”



Los comentarios “racistas, despectivos, vulgares y discriminatorios” que profirió el presidente estadounidense, Donald Trump, contra varios países africanos, El Salvador y Haití, durante

una reunión con un grupo de senadores, generaron este viernes repudio nacional e internacional, así como notas de protesta de los países aludidos.

El Salvador envió su reclamo a Estados Unidos al considerar que los dichos de Trump “menoscaban la dignidad” de los países señalados.

Según reportó The Washington Post el jueves, Trump llamó “agujeros de mierda” a El Salvador, Haití y varios países africanos, aunque el Mandatario rechazó ayer en Twitter haber utilizado esa expresión.

No obstante, el senador Dick Durbin, el único demócrata presente durante la reunión, puso en entredicho la versión del Presidente, y el líder de los Representantes, Paul Ryan, dijo que el lenguaje vulgar fue “muy desafortunado”.

La ONU, en tanto, exigió respeto a los inmigrantes y rechazó el lenguaje “racista”.

Tijd is aangebroken voor een “Aruba Sociaal Aktie Research Plan “

Sinds vele jaren trachtte ik steeds weer de aandacht te vestigen op ons Sociaal beleid. In het verleden schreef ik het volgende advies een “Social Aktie Research Plan “ waar ik steeds de regering wees op de gevaren van een escalatie sociale problemen op het eiland. Ik moet toegeven dat dit helaas nooit de aandacht van de vorige regeringen heeft gehad. Ik hoop dat de nieuwe regering meer aandacht zal schenken aan de problemen die onze gemeenschap direkt raken

Het Sociaal aktie research plan moet een grondig onderzoeks plan zijn welke op Nationaal

niveau dient te worden uitgevoerd. De regering van Aruba zal door uitvoering hiervan in samenwerking met het departement voor Sociale Zaken, het Bureau voor Statistiek en Planning een raamwerk vormen. In samenwerking met Technische Bijstand Nederland en de betrokken departementen zal op basis van research een specifieke analyse worden samengesteld. Een data analyse welke inhoud moet geven aan de basis samenstelling van de Questionnaire. Elke woning op Aruba zal bezocht worden en de gehele bevolking zal verplicht worden alle vragen en antwoorden

naar alle eerlijkheid in te vullen. Ik zie dit als enige daadwerkelijk inhoudelijke aanpak ter oplossing van de huidige Sociaal problematiek. Aan de hand van de specifieke analyse kunnen wij ter conclusie een Sociaal beleids model maken. Een waar met succes en met man en macht de gehele bevolking van Aruba aan heeft bijgedragen.

De inhoud van het Sociaal Aktie Research Plan kan op basis van aspecten die van invloed zijn. Aspecten die door de jaren niet de dringende aandacht van vorige bestuurders had. De snel groeiende sociale veranderingen sommige

goede andere minder goede veranderingen hebben een bepalende rol in de hedendaagse ontwikkelingen gespeeld. Ik vraag daarom nog eenmaal de aandacht voor dit probleem. De oplossing ligt in onze handen. Research van de volgende aspecten zal ons de oplossingen geven tot een beter gelukkiger bestaan.

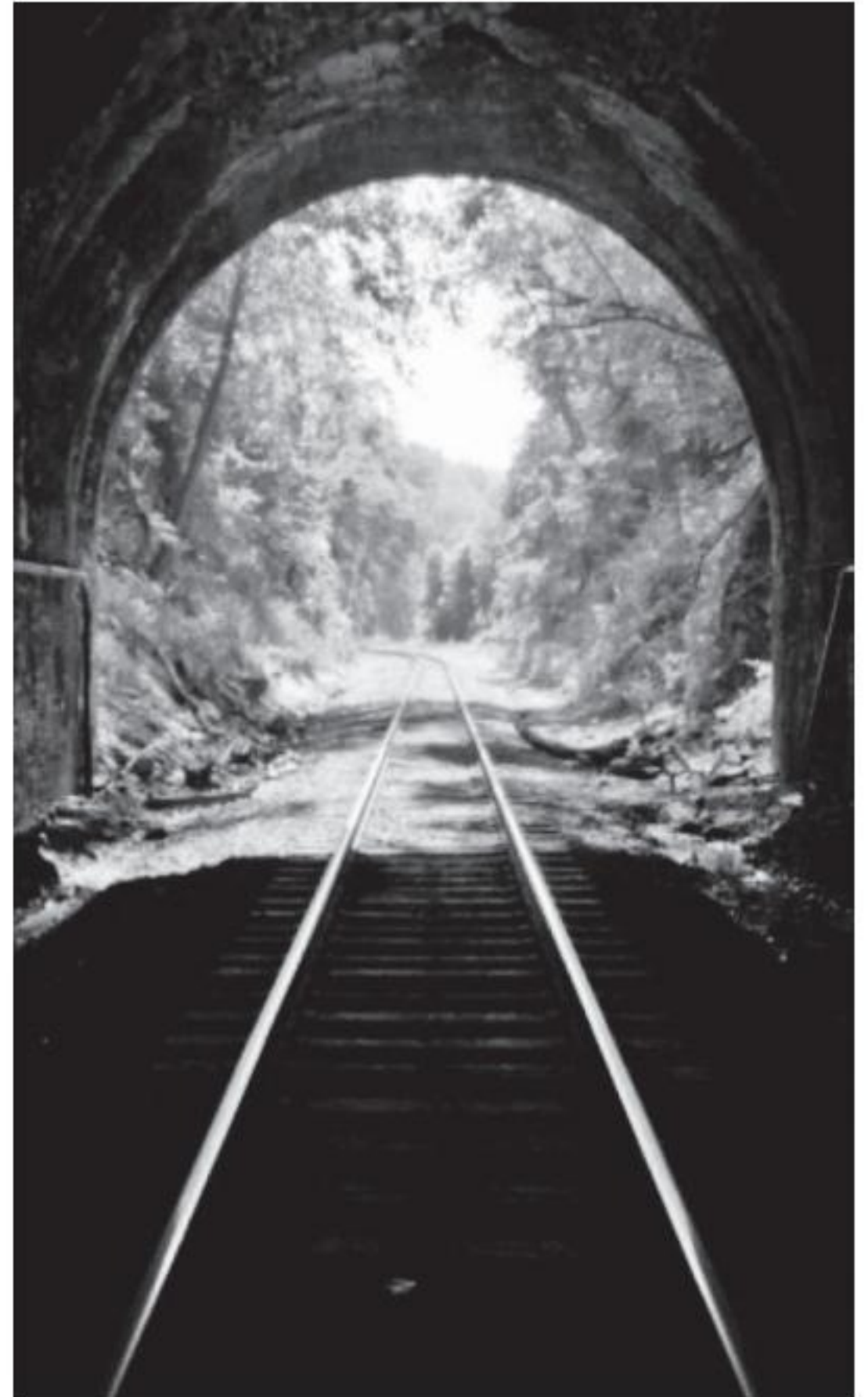
Aspecten bijvoorbeeld als volgt: Voer Taal, Huisvesting (aantal personen in de woning), Huur of eigendom, Leeftijd huisgenoten, Opleiding, Inkomen, Religie, Werk Status en of in bezit werk vestigings vergunning Integratie beleid,

Huwelijkse status, Budget maandelijkse kosten Huur voedsel kleding schoolgeld, Criminaliteit Jeugd prostitutie en zwangerschap, AZV, Milieu etc

Het Sociaal Aktie Research Plan zal naar mijn idee in samenwerking met Technische Bijstand Nederland en een Sociologisch Research team leiden tot direkte succesvolle richtlijnen voor een deugdelijk bestuur.

Helen Mangroelal
helenmangroelal@aol.com

Rudy Richardson di MEP: San Nicolas ta wak un luz na final di e tunnel scur y largo di 8 aña di gobierno di AVP



Riba 7 di april 2017 mi a skirbi un articulo titula: "Nos hubentud lo concretisa nos vision". Mi tabata referi na e crecemento economico per capita di habitantenan di San Nicolas y vecindario. Ora mi bisa San Nicolas mi kiermen Pos Chikito, Savaneta y San Nicolas, pues Pariba di brug unda por a wak un retraso den e prosperidad economico/financiero den e hogarnan aki. Hustamente esaki tabata mi ponencianan desde 2013 como candidato politico di Movimiento Electoral di Pueblo (MEP).

Un San Nicolas Nobo

San Nicolas tin dos seccion pa desaroya: Seccion 1 ta locual nos ta yama Promenade y Seccion 2 ta e di dos parti pasando bushalte di Arubus. Masterplan di MEP tin un splicacion amplio riba esaki. Mirando e potencial

a corto plaso pa Promenade, ey e focus mester bay anto esey ta hustamente locual Gobierno nobo ta haciendo. Minister Otmar Oduber (POR) a reactiva e "Cultural & Heritage destination". Cu gran expectativa pa e area mi ta sumamente satisfecho cu un Arubano di San Nicolas ta tuma e reto di bira entrepreneur den persona di Sr. Nedd y a habri un Café den Nicolas Store. Esaki ta cuadra totalmente cu e meta di Gabinete Wever-Croes. Mi ta cita di nos plan di gobernacion: "Lo crea espacio pa negoshinan chikito cu semper a haci San Nicolas grandi y asina crea un San Nicolas 'Nobo' pa compranan familiar."

Crea un economia sostenibel Un di e problemanan di San Nicolas ta cu mayoria di e pueblo ta traha den e area

hotelero na otro banda di nos isla, anto cu tempo a bira custumber di haci shopping na Playa pasobra 90% di comercio na San Nicolas a cera. Awo ta un era nobo. Gobierno tin e deber di desaroya e infraestructura tanto fisico como fiscal pa atrae inversionista den e area aki. San Nicolas semper tabata tin un economia industrial pero cu tempo esaki a bin cu su retonan combina cu un red light zone. Cada generacion mester adapta y crea un economia sostenibel pa nan mes y esaki mester ta e meta den e proximo añanan nos dilanti. Hopi di nos hendenan kier bin bek Aruba y particularmente den e area di San Nicolas pero pa falta di oportunidad ta keda na Europa. Mester stimula e regreso di nos hendenan combina cu acceso na comercio, vivienda y

logico un estilo di bida igual y progresivo di locual nan tin na Hulanda.

Gara destino den propio man Refineria ta djis un parti di e Masterplan pa San Nicolas y vecindario. E no ta e solucion mirando cu semper San Nicolas tabata tin un refineria pero e prosperidad economico a keda limita asina mes. Nos meta como gobierno ta pa crea desaroyo economico na San Nicolas, y trece progreso pa habitantenan di San Nicolas. Falta hopi mas pero esaki ta un luz na final di e tunnel scur y largo di maneho di gobierno di AVP cu a percura pa mantene e distrito den dependencia politico cu fiesta y mas fiesta combina cu sopi gratis. Na final di dia esaki no ta trece progreso pa nos pueblo y sigur no ta trece e spirito di "gara bo destino den bo propio man". Mester

traha mas riba marketing pa negoshinan existente y nobo, e.o. Pueblito Paisa y Gayo Rojo pa menciona algun. Tin cu mercadea e area comercial y su servicionan mas amplio posibel. Esaki mester sosode conhuntamente cu sosten di varios otro ministerio e.o. Turismo, Economia y Infraestructura. Gabinete Wever-Croes su meta ta pa crea conhuntamente condicionnan cu lo haci inversion den e area aki beneficioso pa negoshi, pues un maneho pa realisa actividad economico na San Nicolas. Nos ta yama Sr. Nedd bon bini y hopi exito y mi ta spera cu e pueblo dun'e e sosten necesario. Nos Libertador Betico Croes (qepd) a bisa. "Mas vale morir de pie, que vivir de rodillas." (It's better to die on your feet, than to live on your knees.)

Aruba Judo Bond a eligi directiva nobo

Dia 6 di januari ultimo un directiva nobo a wordo elegi pa Aruba Judo Bond. E directiva a wordo elegi segun articulo 9 di e statuto di Aruba Judo Bond, cu ta bisa cu si e directiva nenga di tene un Asamblea General pa eleccion di un directiva nobo, un miembro di AJB por jama esaki y den e caso aki Judo Center Tanki Leendert, cu ta unico miembro legal cu derecho di voto, a hasi esaki segun tur reglanan di statuto y legal.

E directiva cu a wordo elegi ta:

Presidente: Kinsasha van der Bliek

1^o vicepresidente: Jaime Winterdal

2^o vicepresidente: Rudy Vrolijk

Secretaria: Dolores Thiel

Tesorero: Jaime Mata

Comisario: Marlon Petrocchi

Ridderstap

Croes

Idelle Hernandez

Dia 11 di januari Aruba Judo Bond a tene un conferencia di Prensa y a presenta e miembronan di directiva y tambe Presidente a elabora riba meta y planes cu e directiva tin pa cu e deporte di Judo.

Den su discurso sra. Van der Bliek a bisa cu primordialmente e ta sumamente agradecido di tin un tremendo team cu curason pa judo pa asina por logra desaroya y hiba e deporte di judo dilanti y tambe hiba nomber di Aruba dilanti internacionalmente cu e deporte di judo. E ta sigur di por papia pa directiva den su totalidad ora e bisa cu nos ta sumamente agradecido pa e confianza deposita den nos y sigur honra cu esaki.

Aunke cu ta un momento cu una bes mas nos ta mira speransa pa nos deporte e ta lamenta cu directiva anterior no a mantene su mes na statutan di

AJB y asina e eleccion aki mester a wordo yama cu un asamblea extraordinario. Esaki no ta prome biaha cu un miembro di AJB ta haña su mes tin cu forsa un eleccion pa asina scapa e deporte di judo akinan na Aruba, pero si nos kier segura, cu esaki ta ultimo biaha cu un eleccion tin cu tuma lugar den e forma aki. Por ta sigur cu den e directiva nobo cada un persona cu ta forma parti kier sigi dilanti den e spirito di judo cual ta respet y armonia.

Den Aruba Judo Bond respet y armonia ta bay ta un bes mas e norma pa mantene na dje, respet pa nos maestro nan den judo, pa muestra y brinda e respet na nos pioneronan di judo y cu lo inverti energia den union y armonia e un cu otro enbes di ta constantemente bringando otro, cu lo sostene esnan cu kier traha duru y pasa e trayecto corecto pa desaroya nan mes den e deporte di judo. Nos sigur ta keda den e mesun disposicion

pa cu tur persona cu ta desea di aporta na judo, nos tin varios funcion den comision nan cu mester jena y sigur nos tin mester tur e ayudo cu tin disponibel. E trabou nos dilanti ta grandi pa un bes mas restaura e deporte di judo y pa sigi desaroya judo na un nivel di excelencia. E kier hasi un peticion na tur persona cu ta desea di aporta na judo den cualkier forma y pa tur club di judo formalisa of informal y na tur black belt judoka cu ta desea di sigi desaroya nan mes y asina aporta na nan deporte di judo pa por fabor notifica nan mes na AJB via di e-mail adres arubajudobond.2018@gmail.com

Posibilidadnan pa sigi crese y desaroya den e deporte di judo ta grandi, Aruba Judo Bond mester di persona nan cu curason pa bienestar general di judo, cu kier sigi desaroya nan mes pa asina nan por inverti nan conosemento bek den e deporte.

Nos ta desea di por crese

den miembrecia y pa esaki AJB ta pone su mes na disposicion pa sostene tur club cu tin necesidad di formalisa su mes. Planes nan ta grandi pero ainda directiva ta den temporada di traspaso y lo mester reuni ainda pa hunto jega na un plan di maneho excelente y sigur AJB lo comparti e planes nan aki cu publico una bes cu directiva a reuni y acorda esakinan.

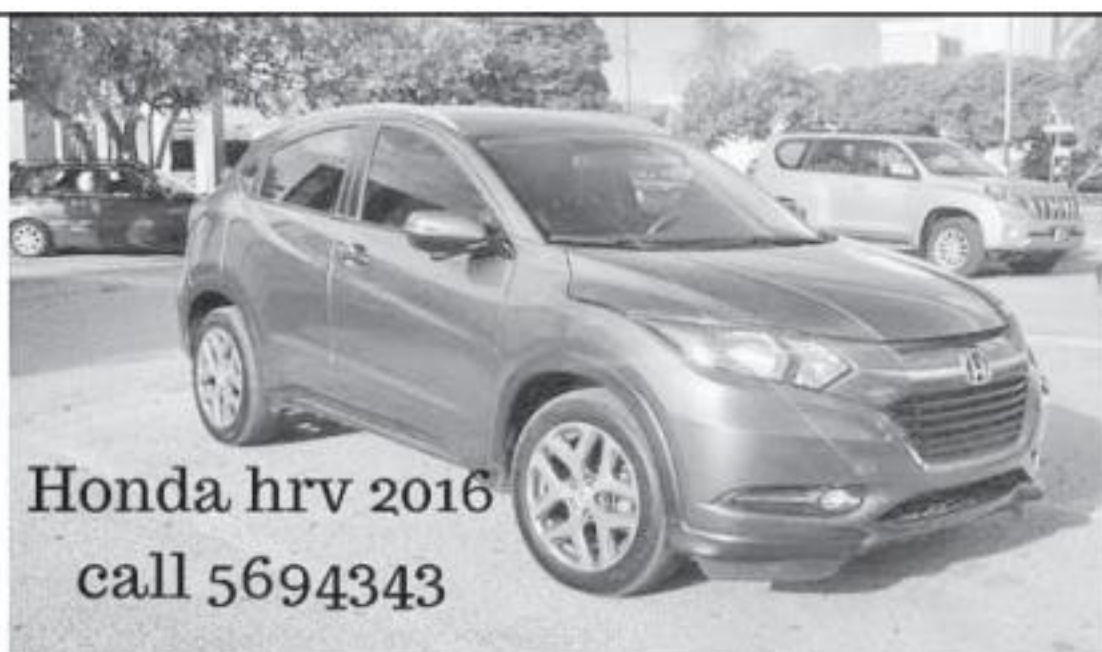
Directiva elegi di AJB ta hasi un apelacion na directiva saliente pa por fabor coopera cu e traspaso pa asina no perhudica nos muchanan y primordialmente nos atletanan cu ta den nan ciclo olimpico. Directiva ta desea di por enfoca tur su energia y poco recurso cu nos tin den nos muchanan y den e desaroyo di e deporte di judo y no den mester tuma pasonan drastico pa segura cu directiva saliente cumpli cu e traspaso. Aruba Judo Bond kier gradici tur esnan cu a aporta na hasi e eleccion posibel y tambe gradici pa e confianza duna e directiva. Nos ta gradici Judo Center Tanki Leendert pa a pone nan centro di entrenamien to na disposicion di AJB pa por a presenta e directiva nobo. Sra. Van der Bliek ta gradici e miembronan di directiva pa e tremendo esfuerzo den corto tempo. Tremendo disposicion pa traha hunto y pa duna di nan tempo liber voluntariamente pa aporta na e deporte di judo. Tambe e ta gradisi tur miembro di prensa cu a muestra interes y ta presente na e conferencia di prensa awe.

Na nomber di directiva di Aruba Judo Bond,

Dolores Thiel, secretaria



Chevrolet s10 2005
in super good condition
call 5694343 only 8500 fl



Honda hrv 2016
call 5694343



call 5694343 for a road test
Isuzu in super good condition



Mi Dios, Mi Señor, Mi Salvador
Cu Bo amor infinito tenemi den Bo braza
Ya no tin scuridad
Unicamente Bo Luz briyando

Cu dolor na nos curazon pero conforme cu boluntad di
Dios nos ta participa fayecimento di:



Jeane Clemence Trimon-Angela

Cariñosamente yama Jeannie
*28-07-1949 - †07-01-2018

Na nomber di su

Esposo: †Dominico C. Trimon
Yiu: Giannino D. Trimon
Nietonan: Xeanderick Trimon
†Giandrick Trimon

Mama di su nietonan: Janila Kock
Yiunan di crianza: Mayron Trimon
Dayron Trimon

Rumannan: Augustina Angela
Vda. Marie Angela-Bislip
Lino Angela
Thomas y Catharina Angela-Maduro
Velia Angela
Vilma Angela

Sobrinonan: Danilo Angela
Marcel y Liliana Angela y yiunan

Madrina: Maria Ruiz y famia (Hulanda)
Merry Trimon
Christina Trimon

Swa y cuñanan: Placida Trimon y yiunan Stamper
Pedro Trimon y yiu
Hiacintha y Jani Thijsen-Trimon y yiunan
Anselmo Dijkhof y yiu

Primo y Primanan y demas famianan, amiga,
bisiñanan y conocirnan ta invita pa acto di
condolencia y entierro cu lo tuma lugar diasabra 13
Januari 2018 fr di 2'or pa 4'or di atardi na Aurora
Funeral Home despues pa Santana Catholico
na Sta. Cruz

Famia ta pidi pa bini bisti na trahe alegre.

EEUU presiona para que oposición se retire de mesa de diálogo con el gobierno

El Departamento de Estado de EEUU quiere acentuar el
bloqueo financiero y económico contra el país y reforzar
la influencia de la página web Dólar Today en el comercio



El Diputado a la Asamblea Nacional, Ángel Rodríguez, afirmó que el Gobierno de EEUU está ejerciendo fuertes presiones a la oposición venezolana para que se levante de la mesa de diálogo con el gobierno, porque lo único que quiere el presidente norteamericano Donald Trump es imponer por la vía de la fuerza un Jefe de Estado que se arrodille a sus intereses.

“El principal objetivo de las conversaciones que se mantienen en República Dominicana es que los actores políticos nacionales lleguen a una serie de acuerdos básicos para la convivencia pacífica y democrática, así como lograr que la oposición desista de su cruzada para promover sanciones internacionales que oprimen al pueblo venezolano”, expresó Rodríguez.

El parlamentario aseveró que las élites de poder de la potencia industrial están atacando a las instituciones legítimas que hacen vida en el país, principalmente a las Fuerza Armada Nacional Bolivariana, tratando de intimidar o sobornar a sus integrantes para que protagonicen un golpe de estado o apoyen una invasión armada extranjera.

Asimismo, agregó que Washington desaprueba los avances que se lograron en República Dominicana en diciembre de 2017, y comisionaron al Secretario General de la Organización de Estados Americanos, Luis Almagro, para que promueva en el continente americano el apoyo al endurecimiento de las sanciones económicas por parte de EEUU y la Unión Europea contra Venezuela.

Comentó que el Departamento de Estado de EEUU quiere acentuar el bloqueo financiero y económico contra el país y reforzar la influencia de la página web Dólar Today en el comercio interno venezolano, para causar el crecimiento de la inflación y la escasez. Buscan aumentar las distorsiones de precios y erosionar el poder adquisitivo del salario de manera abrupta, para incentivar una explosión social.

“Como esta estrategia no ha calado en los sectores populares, Estados Unidos está financiando a través de Primero Justicia, a grupos paramilitares para que cierren calles y saqueen comercios en Caracas y el interior el país, a pesar de que la agenda de violencia tiene un rechazo mayoritario de la población”, concluyó Rodríguez.

"1 Corinthians 13:

Tres kos ta keda: fe, speransa y amor; pero esun di mas grandi ta amor."

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta participa fayecimento di:



" Richard Martinus Jansen"

Mihor conoci como: "Chaco"
*29-01-1963 - †31-12-2017

Na number di su esposa stima:
Morela C. Jansen-Dirkz

Yiunan stima:
Shaëdimir Jansen
Rishair Jansen
Luis Henriquez y Ingris Tarra

Mama Stima: Runa Jacobs
Tata: †Eligio (Bubu) Jansen

Ruman nan:
†Julieta Jansen y yiunan na Aruba y Hulanda
Eligio (Juni) Jansen y Marcia Kock y yiunan na Aruba y Hulanda
Sonia Jansen y yiunan na Corsow
Glenda Jansen y yiunan na Corsow y Hulanda
André (Pico) Jansen y Silvana Jansen y yiunan

Suegra Stima: Lucila Iglesia
Suegro: Ronald Dirkz

Swa nan:
Omar Iglesia
Richinel Iglesia na Hulanda
Michael Winklaar y Alimar Marquez

Tantanen:
Carmen Pop-Jacobs, esposo y yiunan na Corsow y Aruba
Gloria Jansen y yiunan na Corsow
Ivonne Jansen na Hulanda
Baby Jansen y yiunan
Defna Jansen y yiunan

Omonan:
Felix Jacobs, esposa y yiu na Hulanda
Godfried (Yu) Jansen y yiunan na Colombia
Steve Jansen y yiunan na Hulanda

Su bon amigo y amiga nan mucho hopi menciona, pero sa cu Chaco a aprecia y stima cada un di bosonan.
Su prima y primonan, ihanan, comper y comer nan, bisña nan di Dakota y Pos Abao.

Demas famianan:
Jansen, Dirkz, Jacobs, Iglesia, Winklaar, Cornelie, Odor, Feliciano, Maduro, Rasmijn, Croes, Ridderstap, Esser, Tromp, Manuela, Vries, Stamper, Pop, Henriquez, Farro, Provence, Leanez, Kock, Decamps, Atimadora, Lar, Michel, Marquez, Tara, Wiersma, Loopstok.

Acto di Condolencia y Entiero lo wordo anuncia despues
Nos disculpa si den tristeza nos por a lubida un of otro famia

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Gradicimento y Invitacion

Pa medio di esaki famia Easmus kier a gradici tur esnan cu na un manera of otro a duna nos sosten, consuelo y forsa durante e tempo dificil cu e fayecimento y entiero di nos defunto stima:



Jose Erasmus

Un danki na un y tur cu a manda kaarchi, telegram, krans, whatsapp, email of a haci yamada telefonico.

Un danki special tambe ta bay na dokternan y zusternan di H.O.H., tambe na personal di Huize Maristella y tambe na Aurora Funeral Home pa cu su bon servicio y atencion.

Boso muestra di atencion tabata un gran Consuelo pa nos.

Na mes momento nos ta invita famia, bisña-, amigo- y conocirnan pa compaña nos na 3 Santo Sacrificio di Misa dialuna 15 di Januari pa 6.30 di anochi na misa Santa Anna na Noord, diamars 16 di Januari pa 5.30 di atardi na Kapel di Alto Vista y diarazon 17 di Januari pa 6.30 di anochi na misa Santa Anna na Noord.

Boso presencia ta altamente aprecia.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK



Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada,
den cunucu di yerba berde E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forza.
Salmo: 23.1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero conforme
cu boluntad di Dios nos ta participa fayecimento di:



Minguel Angel Dirksz

*06-08-1932 - †02-01-2018

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

Cu inmenso tristeza pero conforme boluntad di Dios,
nos kier a anuncia fayecimento di nos ser Keri

Richard Jansen mihor conoci como Chaco

Desdemei 2012, Chaco tabata miembro activo di su
Team "Good 2 Be Active".

Chaco a contribui grandemente den organiza
Aruba 1/4 Marathon, Aruba Five and 10 Miles y
diferente careda y caminatanan di suTeam
"Good 2 Be Active".

Chaco ta bay haci hopi falta. Pa semper Chaco lo wordo
recorda den nos curazon y mente.

Team "Good 2 Be Active" ta desea su señora Morella,
yiunan y famia hopi forza y curashi cu e perdida grandi
aki.

Cu Chaco sosega dushi den braza di Señor.
Team Good 2 Be Active (G2BA)

TA BENDE

Store display table
For sale! 700,- florin
Si bo ta interesa pa cumpra, por
yama na 748- 8280



Señor nos Dios nos ta gradici
Bo pa un dia mas y cu Bo forza
por compañía nos pa nos por
haci e humilde oracion aki pa
nos pais bisiña Venezuela.

Tata di misericordia tene Bo
mannan compasivo y Bo lenso
di misericordia pa por seca e
lagrimanan di dolor y tristeza
cu Bo yiunan na Venezuela y
Aruba ta pasando aden. Abo
cu ta e Husto Huez laga Bo
husticia prevalece riba tur
maldad y pensamentonan
ironeo di e gobernantenan. Cu
Bo por manda un aire fresco
di pordon riba tur e erornan
cu a wordo cometi pa falta
di conocimiento di Dios su
bondad y fieldad. Duna nos

un otro oportunidad pa nos
por restaura atrobe e relacion
entre nos cu Bo, Tata Celestial.
Manera Hesus a siña nos den
su Evangelio cu nos mester ta
obediente na Bo mandatonan y
cu nos pueblo por ricibi e paz
cu Cristo mes a trece y laga pa
nos tur. Cu e luz di Cristo por
ilumina tur e gobernantenan
pa trece solucionnan cu nos
pueblo mester. Danki Señor pa
Bo misericordia, Bo compasion,
Bo sabiduria y e paz cu lo Bo
implanta den curazon di nos
pueblo di Venezuela y Aruba.
Tur esaki nos ta pidi Bo den
nomber di Cristo Hesus di
Nazaret. Amen

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

LOTTO ANOCHI 12 DI JANUARI

CATACHI
Sorteo # 6379
7141
2183
2145
BIG 4
Sorteo # 5423
4755
1OFF
Sorteo # 128
9120
ZODIAC
Sorteo # 4182
4015
Scorpio
KORSOU
Sorteo #1942
6717
6457
8910

LOTTO MERDIA 12 DI JANUARI

CATACHI
Sorteo # 2093
0331
5469
3831
BIG 4
Sorteo # 2093
7728
1OFF
Sorteo # 149
2304
ZODIAC
Sorteo # 2093
8837
Acuario

TA BUSCA

un bon auto di mas o
menos 7 mil 8 mil fls

Ta busca Toyota Yaris pa
cumpra 2010 of 2012
Yama na 569434

Ta busca tereno unda
cu ta
pa compra, Yama na
5694343

HOUSE FOR SALE

**Hoekhuis na
Venezuelastraat**
Eigendom 411 m2
den bon
condicion y bon
prijs. Pa mas
info yama
5972155

TA BENDE

KIA Sportage 2011

Good affordable price
Call 5694343 for
more information
SUV in good condi-
tion



“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haya forza”.

Salmo: 23

Cu inmenso dolor na nos curazon pero conforme
cu Dios su boluntad nos ta anuncia fayecimento
cristianamente di :



Sr. Ifno Leon Isaac Heye

Mihor conoci como “Boy”

na edad di 88 aña

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

SERVICIO SEPTIC

Servicio di Septic Tank – Chica Pos

Yos Septic Tank

Tel: 566-6144 / 748-2689

Yos ta yega mesora y sigur!



**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

TRAINING TAAL&REKENEN

WORKSHOP: “BEGRIJPEND LEZEN & TOETSTRAINING”

(pa: alumnonan di 6de klas di school basico)

Dianan di training:

jan. 5,6,12,13,19,20,2018

Ora:

3:00-6:00 (jan. 5,12,19)
: 1:00-4:00 (jan. 6,13,20)

Lugar:

Club Don Bosco

Docente : drs. Rudolf R. Kelly

Informacion:

562-2119/ 594-9771/ 585-9774.

Email: rr_kelly@yahoo.com

TA BUSCA

**Security guard
masculino, edad
25-45 aña**

Mester tin MAVO diploma of
equivalente

Mester por papia y scirbi
papiamento hulandes
ingles y spaño. Mester tin
propio transporte

Pa mas info por yama
entre 8am cu 4 pm
pa un cita na 5883677

JAZZ

**JAZZ Piano
School**

21 Buki tur
informashon
pa bira Jazz
Piano Player
pa afl 460,00.

Tin cupo
pa piano les.
Pa INFO yama
5608629

Engravings Elegance Engraving on Tombstones



All types of Cemetery works
Awards, glass, mirrors, champagne
flutes marble & granites and much more

Hooiberg 81b TEL 586-1908/5934757

“Dios ta amor... y amor ta Dios,
maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda
di boso Curazon, mi por steuns di loke Señor ta hasi”

Cu inmenso tristesa pero conforme cu boluntad di Dios, nos kier a
anuncia fayecemento di nos ser keri:



Ligia L. Arrindell Quant

*31-10-1963 – †05-01-2018

Acto di condolencia y despedida lo wordo anuncia despues

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIABIERNA 12 DI JANUARI 2018

TEMPO:

DIABIERNA ANOCHI: LEVEMENTE TE
PARCIALMENTE NUBLA I GENERALMENTE
SECO

DEN MARDUGA I DIASABRA: LEVEMENTE TE
PARCIALMENTE NUBLA CU CHENS
PA UN AWACERO PASAJERO.

TEMPERATURA MAXIMO 31 GRADO CELSIUS Y
TEMPERATURA MINIMO 25 GRADO CELSIUS.

SOLO LO BAH AWE NOCHI 06:32 PM Y LO SALI
MAYAN MAINTA 07:05 AM.

BIENTO: MODERA TE BASTA FUERTE FOR DI
DIRECCION OOST TE OOST- ZUIDOOST;
FORSA 4 TE 5 (20 TE 39 KM/ORA, 11 TE 21 NUDO)
DEN DIA FUERTE TE POSIBLEMENTE DURO
DEN RAFAGA;
FORSA 6 TE 7 (40 TE 61 KM/ORA, 22 TE 33 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO:

UN AREA DI PRECION HALTO RIBA OCEANO
ATLANTICO TA EXTENDE TE DEN CARIBE
I TA DOMINANDO TEMPO DEN REGION LOCAL
MANTENIENDO ESAKI GENERALMENTE
SECO. UN AUMENTO LEVE DI HUMEDAD
SINEMBARGO, LO POR PONE UN AWACERO
PASAJERO DESAROYA DEN ORANAN DI
MARDUGA I MAINTA.

CONDICION DI LAMA:

OLANAN DI LAMA LO TA FOR DI DIRECCION
OOST CU HALTURA DI 4 TE 7 PIA;
E OLANAN DI MAS HALTO LO TA NA COSTA
NOORD TE NOORDWEST DI E ISLA
CAMINDA NAN POR JEGA TEMPORALMENTE 8
PIA.

TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA: 25
GRADO CELSIUS.

FENOMENONAN SPECIAL: NINGUN

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y
AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA:

AIRPORT MAX 32 / MIN 26 / 0.0

SERO BLANCO MAX 31 / MIN 26 / 0.0

PRONOSTICO DI TEMPO PA SOBRA DI FIN DI
SIMAN:

LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA I
GENERALMENTE SECO.

BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION
GENERALMENTE OOST I MODERA TE BASTA
FUERTE;

DEN DIA FUERTE TE POSIBLEMENTE DURO
DEN RAFAGA;

TEMPERATURA MAX / MIN LO TA: 30/25



Prome Encuentro Social pa aña 2018 CU MASCARADA



Fecha: 26 di januari 2018
Luga: SIMAR
Orario: 7:00 pm - 12:00 am
Banda: BACK TO THE TRACK
Inscripcion:
 15-26 di januari 2018

Orario di oficina OPPA:
 9:00 am - 12:00 pm



Entrada: Miembro ta gratis y
 por trece (1) un introducido di
 18 aña pariba.
Introducido ta paga Afl. 15.00

**Introducido lo no por drenta
 sin e miembro cu a introduci'e.
 Miembro mester muestra su
 carnet na porta.**

Corda bin cu bo mascarada Haci esun di bo uno original!

**Please, forward e poster aki pa tur miembro
 di OPPA riba bo lista di amigo/a.**